



Совет Безопасности

Шестьдесят третий год

Предварительный отчет

6015-е заседание

Среда, 12 ноября 2008 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Урбина (Коста-Рика)

Бельгия	г-н Граулс
Буркина-Фасо	г-н Тьендребеого
Китай	г-н Лю Чжэньминь
Хорватия	г-н Юрица
Франция	г-н Лакруа
Индонезия	г-н Наталегава
Италия	г-н Мантовани
Ливийская Арабская Джамахирия	г-н ат-Тальхи
Панама	г-жа Хакоме
Российская Федерация	г-н Чуркин
Южная Африка	г-н Кумало
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-жа Пирс
Соединенные Штаты Америки	г-жа Дикарло
Вьетнам	г-н Хоанг Ти Чынг

Повестка дня

Брифинги председателей вспомогательных органов Совета Безопасности

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Брифинги председателей вспомогательных органов Совета Безопасности

Председатель (*говорит по-испански*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получены письма от представителей Австралии, Кубы, Израиля, Японии, Швейцарии и Боливарианской Республики Венесуэла, в которых они обращаются с просьбой пригласить их принять участие в обсуждении пункта повестки дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанных представителей принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя представители вышеупомянутых стран занимают места, отведенные для них в зале Совета.

Председатель (*говорит по-испански*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Заседание Совета проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе проведенных им ранее консультаций.

На данном заседании Совета сначала я выступлю с совместным заявлением от имени трех комитетов, а затем — с брифингом в качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004).

После этого Совет заслушает брифинги Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» и связанным с ними лицам и организациям, Его Превосходительства г-на Яна Граулса и Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373 (2001), касающейся борьбы с терроризмом, Его Превосходительства г-на Невена Юрицы.

Сейчас я сделаю совместное заявление от имени комитетов, учрежденных резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004), соответственно.

От имени председателей трех вспомогательных органов Совета Безопасности, учрежденных резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004), имеющих отношение к проблеме терроризма, я хотел бы высказать некоторые соображения относительно сотрудничества между комитетами.

В соответствии с просьбой Совета Безопасности, содержащейся во всех его недавних резолюциях, относящихся к Комитету 1267, Контртеррористическому комитету (КТК) и Комитету 1540, в частности в резолюциях 1805 (2008), 1810 (2008) и 1822 (2008), мы прилагали усилия в целях укрепления постоянного сотрудничества между нашими тремя комитетами, в том числе нашими группами экспертов.

На протяжении последних шести месяцев три группы экспертов продолжали одновременно претворять на практике свою общую стратегию, одобренную тремя комитетами в 2007 году, с тем чтобы оказать государствам содействие в предоставлении трем комитетам запрошенной информации. Первый региональный семинар для западноафриканских и центральноафриканских государств был проведен в Сенегале в конце сентября 2007 года, второй — для государств юга Африки состоялся в Ботсване в конце 2007 года, и сейчас третий субрегиональный семинар для североафриканских и восточноафриканских государств проходит в Кении с 11 по 13 ноября 2008 года. Все три мероприятия организованы в сотрудничестве с сектором по предупреждению терроризма Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК). Семинары дали возможность трем группам экспертов улучшить понимание государствами-членами различий в мандатах и функциях трех комитетов и непосредственно пообщаться с официальными лицами, отвечающими за выполнение мер, намеченных в соответствующих резолюциях. Также рассматривается вопрос о разработке подобной общей стратегии для других регионов.

Успешное проведение семинаров нашло свое отражение в содержании и качестве новых докладов и дополнительной информации об осуществлении резолюций государствами, предоставленной государствами-членами трем комитетам. Этот успех побудил приложить усилия к тому, чтобы применить общий подход к другим областям, в рамках которых трем группам экспертов предлагается расширить их сотрудничество. В частности, группы экспертов

прилагают усилия по выработке общей стратегии в целях оказания трем комитетам помощи в их сотрудничестве с ключевыми международными, региональными и субрегиональными организациями и соответствующими учреждениями и подразделениями Организации Объединенных Наций, действуя на основе указаний, содержащихся в резолюции 1822 (2008) Совета. Это еще один конкретный пример того, как можно укрепить сотрудничество и координацию между тремя комитетами и их группами экспертов при помощи использования общих ресурсов с целью повышения эффективности и минимизации возможного дублирования, когда каждая группа обращается к той же организации по поводу аналогичных вопросов.

(говорит по-английски)

Еще одним конкретным примером такого сотрудничества являются совместные поездки в государства-члены, совершаемые представителями Исполнительного директора Контртеррористического комитета (ИДКТК) и экспертами Группы по наблюдению Комитета-1267. За последние шесть месяцев такие совместные поездки состоялись в Южную Африку и Египет и еще одна поездка запланирована на конец текущего месяца. Исполнительный директорат Контртеррористического комитета и Группа по наблюдению Комитета-1267 также впервые готовятся вместе с экспертами Комитета-1540 к участию в новой серии региональных семинаров, посвященных выполнению резолюции 1540 (2004), первый из которых состоится в Сан-Паулу, Бразилия, в конце ноября. Эти семинары организует Управление Организации Объединенных Наций по вопросу разоружения и финансируют правительство Норвегии и Европейский союз.

Мы по-прежнему предлагаем нашим трем группам экспертов проводить обмен информацией и работать в областях, представляющих общий интерес, в целях содействия прилагаемым государствами-членами усилиям по выполнению их обязательств, взятых согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности. Такой обмен информацией также относится к сфере оказания технической помощи и включает в себя обмен опытом и обобщение извлеченных уроков, связанных с выполнением резолюций. Три комитета с удовлетворением отмечают этот дополнительный факт, свидетельствующий о наличии тесных рабочих отношений между группами экспертов. Комитеты придают

огромное значение совместной работе и надеются, что Секретариат в целях ее дальнейшего укрепления будет использовать все возможности, связанные с Генеральным планом капитального ремонта, для обеспечения совместного размещения Группы по наблюдению с коллегами из ИДКТК.

Три группы экспертов продолжают сотрудничать в рамках Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ), созданной для обеспечения общей координации и слаженности усилий по борьбе с терроризмом всей системы Организации Объединенных Наций в контексте осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Группа по наблюдению, ИДКТК и эксперты Комитета-1540 не только принимают участие в работе Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий, но и играют ведущую роль в деятельности некоторых рабочих групп.

(говорит по-французски)

Это сотрудничество имеет принципиальное значение для эффективности работы соответствующих комитетов и играет важнейшую роль в обеспечении согласованности весомого вклада Совета в борьбу с терроризмом. Избежание любого дублирования усилий имеет первостепенное значение. В связи с проведением предыдущего брифинга в мае 2008 года была опубликована сравнительная таблица для того, чтобы привлечь внимание к основным аспектам соответствующих мандатов и сфер компетенции трех комитетов и их групп экспертов. Эта таблица стала полезным инструментом для государств-членов, поскольку она помогла им глубже понять особенности и взаимодополняемость нашей работы. Сегодня уже имеется обновленный вариант этой таблицы, который размещен на соответствующих веб-сайтах. Она используется в нашей информационно-пропагандистской деятельности и во взаимоотношениях с государствами-членами, которые несут главную ответственность за выполнение обязательств, взятых согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности. Более глубокое понимание того, что необходимо сделать, может лишь содействовать эффективному осуществлению принятых Советом мер и в конечном итоге противостоянию терроризму и предотвращению распространения оружия массового уничтожения.

Терроризм по-прежнему остается одной из самых серьезных угроз международному миру и безопасности, и в этой связи всеобщее сотрудничество имеет первостепенное значение. Комитет по санкциям в отношении организации «Аль-Каида» и движения «Талибан», Контртеррористический комитет и Комитет, учрежденный резолюцией 1540 (2004), и их соответствующие группы экспертов по-прежнему полны решимости вести борьбу с терроризмом в рамках своих соответствующих мандатов и убеждены в том, что их работа будет дополнять общие усилия Организации Объединенных Наций и международные усилия, с тем чтобы помочь государствам осуществить в полном объеме различные резолюции. В этом контексте три комитета рассчитывают на дальнейшие руководящие указания со стороны Совета в сферах, представляющих общий интерес, с тем чтобы лучше координировать свои усилия, как это предусматривается в резолюциях 1805 (2008), 1810 (2008) и 1822 (2008).

(говорит по-испански)

А сейчас я выступлю с заявлением в моем качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004).

Этот брифинг охватывает шестимесячный период, прошедший после последнего совместного брифинга для членов Совета Безопасности, который состоялся 6 мая 2008 года. В нем получают всестороннее освещение вопросы, связанные с представлением доклада Комитета-1540 Совету Безопасности в июле 2008 года и последующими мерами в этой связи. В докладе подводятся итоги прогресса, достигнутого во время второго двухлетнего периода выполнения положений резолюций 1540 (2004) и 1673 (2006).

В соответствии с резолюцией 1810 (2008) Комитет-1540 согласился учредить рабочую группу открытого состава для выработки своей следующей ежегодной программы работы, которую он обязан представить к концу января 2009 года. Заместитель Председателя Комитета руководит проводимой в этой связи работой.

В июле 2008 года в моем качестве Председателя Комитета я представил Совету Безопасности второй доклад о ходе выполнения резолюции 1540 (2004). Этот доклад, который содержится в документе S/2008/493, был подготовлен в соответствии с

резолюциями 1673 (2006) и 1810 (2008). Этот второй доклад, в основу которого лег первый доклад, представленный в апреле 2006 года, содержал информацию о ряде конкретных мер, принимаемых государствами-членами в целях осуществления резолюции 1540 (2004). Эти меры охватывают широкий диапазон областей — от выработки новых организационных мер до принятия нового законодательства и мер по обеспечению разработки и реализации программ оказания государствам помощи в выполнении их обязательств, проистекающих из резолюции 1540 (2004).

Представленные некоторыми государствами первые отчеты и новая информация, полученная от государств, которые ранее представляли информацию, в совокупности с информацией, полученной из официальных источников, позволили Комитету получить более полную картину уже осуществляемых мер или мер, которые планировалось принять в ближайшее время. По состоянию на 5 ноября 2008 года 159 государств представили свои первые отчеты, причем 102 из них направили нам дополнительную информацию. После проведенного мною 6 мая 2008 года брифинга для членов Совета Безопасности шесть государств представили свои первые отчеты и пять прислали дополнительную информацию.

Данные и оценка, включенные в подготовленный в июле 2008 года доклад, свидетельствуют о качественном прогрессе, достигнутом в осуществлении резолюции 1540 (2004), хотя многое еще предстоит сделать.

В резолюции 1810 (2008) содержится призыв к Комитету-1540 более тесно сотрудничать в своей информационно-пропагандистской деятельности с региональными межправительственными организациями и механизмами в рамках Организации Объединенных Наций и за ее пределами с целью более активного обмена опытом, создания дискуссионных форумов и разработки новаторских механизмов в интересах обеспечения осуществления резолюции.

Пользуясь этой возможностью, я хотел бы от имени Комитета выразить признательность всем государствам, которые оперативно отреагировали на его призывы о предоставлении информации, а также призвать государства, которые еще не представили информацию, сделать это как можно скорее.

Комитет продолжает полагаться на информационно-пропагандистскую деятельность, необходимую для поддержки и поощрения выполнения в полном объеме резолюции 1540 (2004).

С начала мая 2008 года Председатель, члены Комитета и эксперты, которые помогают им, приняли участие в 14 информационно-пропагандистских конференциях, семинарах и практикумах. Цели этого участия варьировались от повышения информированности о проводимых государствами мероприятиях по всестороннему выполнению известной резолюции и по поощрению государств к представлению докладов об эффективности таких усилий до обмена опытом и извлеченными уроками. Комитет и его эксперты продолжали поддерживать диалог с соответствующими должностными лицами тех правительств и организаций, которые в особой мере заинтересованы в работе Комитета.

(говорит по-английски)

С мая 2008 года Комитет осуществил несколько видов информационно-пропагандистской деятельности. Стремясь поощрять к действиям государства, которые не откликались на призывы трех комитетов представлять доклады или ответы, Сектор по предупреждению терроризма Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК) организовал третий практикум, посвященный подготовке ответов на запросы. Предназначенный для государств Северной и Восточной Африки этот практикум в настоящее время проводится в Найроби (Кения). Мероприятия по разработке общей стратегии проводятся совместно с экспертами Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), с Исполнительным директором Контртеррористического комитета (ИДКТК) и с Группой по наблюдению Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999).

Начиная с мая месяца члены Комитета и его эксперты принимают участие в совещаниях на темы, относящиеся к его компетенции и охватывающие круг вопросов от правовых аспектов международных документов о противодействии терроризму в ядерной, химической и биологической областях до таких более конкретных аспектов, как финансирование распространения, контроль за экспортом и незаконный оборот ядерных материалов. Среди таких инициатив были конференция по контролю за экспортом, мероприятия, проведенные Организаци-

ей американских государств в Аргентине и Панаме и состоявшиеся на Фиджи практикумы, организованные ЮНОДК совместно с Секретариатом Форума тихоокеанских островов, равно как практикум в Австрии, предназначенный для малых островных развивающихся государств. Другие проведенные в отчетный период мероприятия, предоставившие возможности для обсуждения и пропаганды резолюции 1540 (2004), осуществлялись Организацией Североатлантического договора, Группой разработки финансовых мер борьбы с отмыванием денег (ФАТФ), Глобальной инициативой по борьбе с актами ядерного терроризма, Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий, Группой имплементационной поддержки (ГИП) государств — участников Конвенции по биологическому оружию (КБО) и центрами научной и политической мысли — Советом по сотрудничеству в области безопасности в Азиатско-Тихоокеанском регионе, Высшей школой офицеров военноморского флота Соединенных Штатов в Монтеррее и Римским Институтом международных отношений.

Комитет, учрежденный резолюцией 1540, одобряет начало новой серии запланированных на весь 2009 год региональных практикумов, организуемых Управлением Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения (УВР) в целях осуществления резолюции 1540 (2004) и посвященных пограничному и экспортному контролю. В настоящее время ведется подготовка к проведению 24–28 ноября в Сан-Паулу (Бразилия) первого из этих мероприятий. Контртеррористический комитет и Комитет, учрежденный резолюцией 1267 (1999), проявили заинтересованность в том, чтобы принять участие в этих практикумах. Комитет выражает ЮНОДК, УВР, правительству Норвегии и Европейскому союзу свою признательность за ту неизменную поддержку, которую они оказывают вышеперечисленным мероприятиям.

(говорит по-французски)

Со времени совместного брифинга, проведенного для Совета Безопасности в мае 2008 года, Комитет, учрежденный резолюцией 1540 (2004), продолжал работать в тесном сотрудничестве с Контртеррористическим комитетом и с Комитетом, учрежденным резолюцией 1267 (1999). Кроме того, группы экспертов, которые помогают трем комитетам, активизировали свое сотрудничество в завершении общей стратегии по укреплению потенциала

африканских государств в плане реагирования и разрабатывают общую стратегию сотрудничества с ключевыми международными, региональными и субрегиональными организациями и с учреждениями и подразделениями Организации Объединенных Наций. Готовясь к предстоящим практикумам по резолюции 1540 (2004), организуемым Управлением Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения, эти три группы экспертов также обсудили в рамках небольших групп проблемы пограничного, экспортного и таможенного контроля, имеющиеся в различных регионах.

Продолжаются усилия по развитию более тесного сотрудничества с соответствующими международными и региональными организациями и приглашениями. С этой целью руководитель Сектора по предупреждению терроризма ЮНОДК провел 23 августа 2008 года для Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), брифинг, после чего состоялось обсуждение и обмен информацией с экспертами на предмет дальнейшего сотрудничества в разработке общей стратегии с учетом соответствующих мандатов Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), и Сектора по предупреждению терроризма ЮНОДК, в том числе обмен опытом, накопленным этим Сектором в разработке типовых положений антитеррористического законодательства; рассматривалось и совместное участие Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), и Сектора по предупреждению терроризма в мероприятиях, представляющих общий интерес.

23 октября Председатель Совещания экспертов по КБО и руководитель Группы имплементационной поддержки КБО кратко проинформировали Комитет, учрежденный резолюцией 1540 (2004), о результатах Совещания экспертов по КБО по подготовке к намечаемой на декабрь встрече государств — участников Конвенции и о роли базирующейся в Женеве Группы информационной поддержки. В контексте будущего сотрудничества Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), с Группой информационной поддержки была достигнута договоренность о том, что они будут принимать участие в организуемых друг другом совещаниях и сотрудничать в координации запросов о помощи.

В заключение мы отмечаем, что осуществление резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности является долгосрочным процессом, который требу-

ет непрерывных усилий на национальном, региональном и международном уровнях с целью наращивания потенциала государств и по оказанию помощи. Мы рассчитываем на то, что по мере разработки своей новой программы Комитет перейдет к следующему этапу своей деятельности и активизирует усилия по оказанию помощи государствам во всестороннем выполнении резолюции 1540 (2004).

(говорит по-испански)

Теперь я возвращаюсь к своим функциям Председателя Совета Безопасности.

Сейчас я предоставляю слово Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» и связанным с ними лицам и организациям.

Г-н Граулс (Бельгия) *(говорит по-английски)*: Позвольте мне осветить основные положения доклада, подготовленного мною для Совета. Полная его версия в настоящее время распространяется и будет доступна на веб-сайте Комитета.

После принятия 30 июня 2008 года резолюции 1822 (2008) Комитет сосредоточил свои усилия на выполнении содержащихся в этой резолюции положений, которые касаются Комитета и его работы. Сегодня мне хотелось бы обрисовать прогресс, достигнутый на целом ряде направлений, которые считаются жизненно важными для достижения прогресса в работе Комитета и для дальнейшего претворения в жизнь справедливых и четких процедур включения в сводный список и исключения из него соответствующих лиц и организаций, а также для применения изъятий по гуманитарным соображениям.

Следуя указаниям Совета, в последние месяцы Комитет уделял приоритет пересмотру своих руководящих принципов. Помимо обновления технической информации Комитет также проводил подробный анализ своих руководящих принципов. Ряд разделов был реструктурирован, и были добавлены новые положения. 2 сентября 2008 года Комитет утвердил новый раздел, в котором подробно излагается процедура рассмотрения просьб об изъятиях из положений о запрете на поездки. Обновленный вариант руководящих принципов будет размещен в предстоящие недели на веб-сайте Комитета.

В последние месяцы Комитет и Группа по наблюдению уделяли большое внимание конкретным методам осуществления двух новых механизмов, введенных резолюцией 1822 (2008). Я говорю, с одной стороны, о проведении до 30 июня 2010 года обзора имен из сводного перечня лиц, который существовал на момент принятия этой резолюции, и, с другой стороны, о размещении на веб-сайте Комитета резюме с изложением оснований для включения в перечень всех находящихся в нем организаций.

В пункте 25 резолюции 1822 (2008) Совет поручил Комитету:

«провести обзор всех имен и названий, включенных в сводный перечень на дату принятия настоящей резолюции, к 30 июня 2010 года, обеспечив при этом направление соответствующих имен и названий государствам, предложившим включить их в перечень, и государствам проживания и/или гражданства, если такая информация известна, согласно процедурам, изложенным в руководящих принципах Комитета, с целью обеспечить, чтобы сводный перечень содержал максимально актуальную и достоверную информацию, и удостовериться в том, что для их сохранения в перечне по-прежнему имеются основания».

По завершении этого обзора Комитету поручалось «ежегодно проводить обзор всех включенных в сводный перечень имен и названий, информация в отношении которых не обновлялась или не пересматривалась на протяжении трех или более лет» (пункт 26).

Стоит напомнить о том, что единовременный всеобъемлющий обзор, который должен быть проведен до конца июня 2010 года, касается 491 имени и названия, содержащихся в сводном перечне. Для того чтобы такое первое в истории мероприятие было значимым, необходимо его тщательно подготовить. То, каким будет организация и планирование этого обзора, имеет ключевое значение для его успеха. Этот процесс будет одним из постоянных приоритетов в работе Комитета в предстоящие месяцы.

В пункте 13 резолюции 1822 (2008) Совет поручил Комитету, при содействии Группы по наблюдению и в координации с соответствующими государствами, предложившими кандидатов для вклю-

чения в перечень, разместить на веб-сайте Комитета резюме с изложением оснований для включения в сводный перечень всех лиц и организаций. Эта задача также рассматривается Комитетом как крайне приоритетная, и она будет играть не менее важную роль, чем описанный выше обзор. В настоящее время Комитет разрабатывает конкретные варианты проведения этого мероприятия. После вынесения Европейским судом 3 сентября 2008 года решения по делам *Кади* и *фонда «Баракаат»* и по просьбе председательствующей в Европейском союзе (ЕС) страны Комитет представил 21 октября 2008 года, на беспрецедентной основе, резюме с изложением оснований для включения в перечень г-на Ясина Абдуллы Эзедина Кади и Международного фонда «Баракаат».

С учетом большого числа имен и названий, о которых идет речь, следует предоставить достаточно времени для проведения этих двух мероприятий в полном объеме. И в этом плане важнейшую роль играет сотрудничество государств, предложивших кандидатов на включение в перечень, а также государств проживания и гражданства.

Повышение качества сводного перечня остается центральным направлением в работе Комитета. На сегодняшний день в сводном перечне 503 имени и названий. Со времени прошлого брифинга, состоявшегося 6 мая 2008 года (см. S/PV.5886), 21 лицо и одна организация, связанные с «Аль-Каидой», были добавлены в перечень, а два лица были исключены из него, причем в одном случае по заявке, представленной по линии Контактного центра. Комитет также добился улучшений в плане имеющейся идентифицирующей информации по 44 лицам и трем организациям. От имени Комитета я хотел бы поблагодарить все государства-члены, которые вносили вклад в этот процесс, поскольку это наша коллективная обязанность — сохранять динамичный и постоянно обновляющийся перечень в целях эффективного реагирования на эволюционирующую угрозу со стороны «Аль-Каиды» и «Талибана».

Для того чтобы обеспечить максимальную транспарентность и отразить новые положения, содержащиеся в резолюции 1822 (2008), Комитет полностью обновил свою веб-страницу, включая фактологический бюллетень с информацией о процедурах Комитета. Комитет также договорился по ряду изменений своего веб-сайта, направленных на дальнейшее повышение удобства пользования им.

Кроме того, Комитет занимается разработкой документа с «разъяснением терминов» по каждой из трех мер, изложенных в пункте 1 резолюции 1822 (2008), а именно: по замораживанию средств, по запрету на поездки и по эмбарго на вооружения. Документ с «разъяснением терминов» по эмбарго на вооружения пересмотрен и размещен на веб-сайте Комитета, а документ по запрету на поездки, утвержденный в сентябре, будет размещен на веб-сайте Комитета после того, как будут опубликованы новые руководящие принципы. Документ с «разъяснением терминов» по замораживанию средств в настоящее время находится в процессе доработки. По мнению Комитета, обновленный и еще более усиленный веб-сайт поможет государствам-членам в эффективном осуществлении санкций.

Комитет, как и прежде, высоко ценит свое сотрудничество и взаимодействие с государствами-членами и международными и региональными организациями, и поэтому усиление информационно-разъяснительной работы остается общей целью Комитета. В последние шесть месяцев Группа по наблюдению представляла Комитету подробные доклады по поездкам в страны, практикумам по санкциям и по вопросам участия в ряде международных семинаров и в других форумах. Такие поездки дают возможность детально разъяснить, чем занимаются Комитет и Группа, ответить на вопросы, связанные с осуществлением санкций, и обсудить цели и механизмы режима санкций, а также усилить их воздействие. Это особенно важно в свете активных прений по вопросу о справедливости процедур Комитета.

Комитет также продолжал развивать сотрудничество с международными организациями. Уже подготовлены специальные уведомления Интерпола-Совета Безопасности Организации Объединенных Наций по организациям, включенным в сводный перечень, в дополнение к уведомлениям по физическим лицам, которые были составлены в 2005 году. В июле 2008 года Комитет утвердил информационный пакет для передачи соответствующим международным, региональным и субрегиональным организациям. В этом пакете кратко изложено, чем занимается Комитет и в чем состоит его мандат.

В своем качестве Председателя Комитета я выступил 21 июля 2008 года перед заинтересованными государствами-членами с брифингом, в кото-

ром я имел возможность предоставить членам Организации новые сведения о нашей работе, а также выделить основные положения недавно принятой резолюции 1822 (2008). В следующем месяце я намерен провести еще один открытый брифинг.

20 октября члены Комитета встречались со Специальным докладчиком по вопросу о поощрении и защите прав человека и основных свобод в условиях борьбы с терроризмом г-ном Мартином Шейннином. Мы провели конструктивный обмен мнениями по вопросам, связанным со справедливостью и четкостью процедур, в частности в том, что касается включения в перечень и исключения из него.

Пользуясь возможностью, хотел бы подчеркнуть, что Комитет приветствует содержащийся в пункте 30 резолюции 1822 (2008) призыв к государствам-членам направлять представителей для встреч с Комитетом в целях более обстоятельного обсуждения соответствующих вопросов или для проведения добровольных брифингов, посвященных их усилиям по осуществлению санкционных мер. Комитет рассчитывает на продолжение сотрудничества и диалога со всеми государствами-членами.

В заключение позвольте мне сказать, что Комитет преисполнен решимости помогать государствам-членам, реагируя на их просьбы, а также продолжая обеспечивать наличие справедливых и четких процедур, в соответствии с указаниями Совета Безопасности. В резолюции 1822 (2008) Совет возложил на Комитет дополнительные обязанности в этом плане, и я могу заверить вас в том, что Комитет делает все возможное для своевременного и эффективного выполнения соответствующих положений. Дальнейшее сотрудничество всех государств-членов будет также играть важную роль в достижении нашей единой и общей цели по борьбе с актами терроризма и по их предотвращению.

Председатель (говорит по-испански): Я благодарю посла Граулса за его брифинг и за подготовку для членов Совета Безопасности как краткой, так и полной версии этого информационного документа.

Слово предоставляется Постоянному представителю Хорватии и Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373

(2001) о борьбе с терроризмом Его Превосходительству г-ну Невену Юрице.

Г-н Юрица (Хорватия) (*говорит по-английски*): В качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373 (2001), также известного как Контртеррористический комитет, я имею честь представить Совету Безопасности отчет о работе, проделанной Комитетом за последнее полугодие. Однако прежде чем перейти непосредственно к теме моего доклада, позвольте мне от имени Комитета выразить благодарность Директору-исполнителю Исполнительного директората Контртеррористического комитета (ИДКТК) г-ну Майку Смиту и его коллегам за оказанную нам ценную помощь. Я также выражаю признательность Секретариату за его неизменную поддержку и создание в Комитете конструктивной атмосферы, которая значительно облегчает выполнение возложенного на нас мандата.

Транспарентность представляет собой один из основных принципов нашей деятельности. Именно поэтому мы совместно с Директором-исполнителем продолжаем придерживаться практики широкого информирования членов Организации Объединенных Наций о работе Комитета и ИДКТК, организуя проведение неофициальных брифингов, последний из которых состоялся 6 ноября 2008 года.

Прежде всего, я хотел бы отметить, что в течение всего периода со дня проведения моего предыдущего брифинга в Совете Безопасности, который состоялся 6 мая 2008 года, Комитет продолжал свою деятельность в соответствии с программой работы и завершил реализацию ряда ключевых инициатив.

В мае этого года Комитет утвердил документ под названием «Обзор осуществления резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности» (см. S/2008/379) и представил его на рассмотрение Совета Безопасности. Этот доклад был подготовлен по результатам предварительных оценок осуществления данной резолюции в различных регионах и субрегионах, а также выводы о ходе осуществления резолюции в ключевых тематических областях. В нем также приведены основные рекомендации относительно дальнейшей деятельности Комитета.

Данный обзор выносился на обсуждение Совета Безопасности в рамках неофициальных кон-

сультаций, в ходе которых члены Совета дали ему позитивную оценку. Я хотел бы подчеркнуть, что это первый доклад подобного рода, принятый с момента создания Комитета.

Комитет продолжает анализ результатов предварительных оценок осуществления. На данный момент Комитетом утверждено уже 188 ПОО, а оставшиеся 5 должны получить официальное одобрение в предстоящие несколько месяцев. При вынесении оценок государствам-членам было отведено определенное время на представление своих ответов. В связи с началом истечения сроков, отведенных для представления ответов, Комитет недавно утвердил предложение о процедуре подведения итогов осуществления резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности в каждом отдельном государстве-члене. Реализация этого поступательного процесса уже началась как на уровне самого Комитета, так и подкомитетов, при этом особое внимание будет обращено на проведение регулярного диалога с государствами-членами.

План реорганизации ИДКТК предполагает создание пяти межсекторальных рабочих групп, сфера деятельности которых охватывает основные области, связанные с осуществлением резолюций 1373 (2001) и 1624 (2005). Группы уже представили на рассмотрение Комитета предварительные результаты своей работы по пересмотру и гармонизации критериев технической оценки элементов резолюции 1373 (2001), и сейчас они завершают работу над документом, призванным облегчить ИДКТК решение этой задачи.

Комитет продолжает практику поездок в государства-члены, что составляет основу его деятельности по эффективному контролю за осуществлением резолюции 1373 (2001) и оказанию необходимого содействия в решении этой задачи. В течение отчетного периода Комитет с согласия соответствующих стран осуществил ряд поездок, которые были согласованы еще в конце 2006 года. Со времени проведения предыдущего брифинга Комитет организовал успешные полномасштабные поездки на места в Камбоджу, Лаосскую Народно-Демократическую Республику, Южную Африку и Египет, а также совершил целевой визит на Мадагаскар. Сейчас делегация Комитета находится с повторным визитом в Кении, после чего она намерена посетить Уганду и Соединенное Королевство.

Кроме того, учитывая, что новый организационный план ИДКТК предусматривает проведение целевых поездок на более гибкой основе, Комитет утвердил новый список поездок на период до конца 2010 года. Исполнительный директорат связался с государствами-членами по этому вопросу, и многие из них уже выразили согласие на проведение подобных поездок.

Помимо этого, я хотел бы проинформировать вас о том, что в целях повышения транспарентности деятельности Комитета и в соответствии с недавно принятым им решением, запланированные к посещению государства-члены будут на добровольной основе приглашаться к участию в неофициальных консультациях с членами Комитета перед проведением слушаний по окончательному докладу о результатах визита, с тем чтобы представить свои оценки самого визита и его итогов.

Что касается вопроса об оказании технического содействия, то помимо регулярной деятельности, включающей диалог с государствами-членами, донорами и бенефициарами, Комитет ведет работу по итогам своего пятого специального совещания с международными, региональными и субрегиональными организациями, которое состоялось в 2007 году в Найроби. Комитет также разместил на своем веб-сайте схему технической помощи и каталог программы помощи.

В рамках диалога с государствами-членами Комитет продолжает регулярно напоминать им о том, что любые предпринимаемые ими действия по борьбе с терроризмом должны обеспечивать учет всех лежащих на них обязательств в соответствии с международным правом, в особенности международными договоренностями в области прав человека, беженского и гуманитарного права.

Что касается осуществления резолюции 1624 (2005), то Комитет провел обсуждения, с тем чтобы изучить потребности государств в технической помощи для выполнения этой резолюции, а также способствовать оказанию такой помощи. Комитет призывает те государства, которые еще не сделали этого, представить свои доклады. Комитет также по-прежнему призывает государства-члены присоединиться ко всем 16 международно-правовым документам о борьбе с терроризмом и принять участие в их осуществлении.

Комитет продолжает играть отведенную ему роль в осуществлении Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, а ИДКТК принимает активное участие в работе Целевой группы по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ) и вносит вклад в деятельность целого ряда рабочих групп. Комитет провел обсуждения, посвященные вопросу о его участии в реализации этой стратегии, а также регулярно оказывает государствам-членам содействие в осуществлении тех ее положений, которые подпадают под сферу действия его мандата. В связи с этим считаю целесообразным отметить, что представители ЦГОКМ приняли участие в организации недавней поездки делегации Комитета на Мадагаскар.

Кроме того, в соответствии с резолюцией 1805 (2008) Комитет наладил сотрудничество на уровне экспертов с двумя другими вспомогательными органами Совета Безопасности, занимающимися проблемой терроризма, — комитетами, учрежденными резолюциями 1267 (1999) и 1540 (2004) — и координирует с ними свою деятельность. В качестве примера подобного сотрудничества можно привести организованные совместно с Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности субрегиональные семинары, посвященные подготовке отчетов для комитетов Совета Безопасности, отвечающих за борьбу с терроризмом. Третий семинар по этой теме состоится в Найроби, Кения.

Помимо этого, в рамках проходящих в Нью-Йорке совещаний, посвященных сотрудничеству и обмену информацией с партнерами по контртеррористической деятельности, Комитет заслушал несколько брифингов, подготовленных представителями соответствующих организаций и учреждений Организации Объединенных Наций.

Широкий спектр осуществленных Комитетом за истекшие полгода мероприятий подтверждает, что он представляет собой полезный инструмент в деле борьбы с терроризмом. В предстоящий период мы намерены сосредоточить основное внимание на подведении итогов, а также на подготовке промежуточного обзора ИДКТК к 30 июня 2009 года в соответствии с положениями резолюции 1805 (2008). Комитет также надеется получить обновленные результаты обзора осуществления государствами-членами резолюции 1373 (2001) и с новыми силами

взяться за решение вопроса о предоставлении технического содействия соответствующим странам. Уверен, что при широкой и прагматичной поддержке со стороны всех членов, это совместное начинание принесет свои плоды в полном соответствии с ожиданиями Совета Безопасности.

Председатель (*говорит по-испански*): Я хотел бы поблагодарить посла Юрицу за информацию, представленную членам Совета.

Сейчас я предоставляю слово членам Совета.

Г-н Лакруа (Франция) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, от имени моей делегации я хотел бы выразить Вам признательность за проведение прений по этой важной теме. Я также хотел бы поблагодарить послов Граулса и Юрицу за брифинги о работе возглавляемых ими комитетов, с которыми они только что выступили перед Советом. Я также хотел бы от имени моей делегации выразить им признательность за огромную работу, которую они проводят на высоком профессиональном уровне в качестве руководителей своих комитетов.

Я имею честь выступать от имени Европейского союза.

Терроризм не знает границ, и за последние шесть месяцев Совет Безопасности неоднократно заявлял о своем осуждении террористических актов во всем мире. Эта глобальная угроза требует глобального сотрудничества, и Европейский союз считает, что в мире нет иного органа, кроме Организации Объединенных Наций, который мог бы столь же эффективно решать такого рода задачи. Всем присутствующим здесь хорошо известно, что Организация имеет богатый опыт в области разработки норм по борьбе с терроризмом. Однако следует подчеркнуть также важное значение тех принципов, на основе которых была создана Организация, принципов, отвергающих использование тактики терроризма в качестве средства достижения любых целей, сколь бы законными они ни казались. Выступая за борьбу с терроризмом, Совет всегда напоминает о том, что меры по борьбе с терроризмом должны осуществляться в соответствии с нормами международного права, включая стандарты в области прав человека, беженское право и международное право. Европейский союз считает, что обеспечение уважения прав человека и верховенства права является важнейшим элементом борьбы с терроризмом. Мы не должны отказываться от наших

принципов в стремлении одержать победу над теми, кто их отрицает.

Сегодняшнее заседание предоставляет нам возможность заслушать брифинги председателей трех важных вспомогательных органов Совета Безопасности: Комитета по санкциям в отношении «Аль-Каиды» и движения «Талибан», известного как Комитет 1267; Комитета, учрежденного в соответствии с резолюцией 1373, известного как Контртеррористический комитет; и Комитета, учрежденного в соответствии с резолюцией 1540 по вопросу о распространении оружия массового уничтожения и негосударственных субъектах, включая террористов. Это весьма важные вспомогательные органы Совета Безопасности, и Европейский союз внимательно следит за их работой. Союз также выступает за тесное сотрудничество между этими тремя комитетами и их группами по оказанию поддержки и в этой связи приветствует практику проведения совместных и общих брифингов, аналогичных тому, который организовал сегодня наш коллега из Коста-Рики. Эти три Комитета должны стремиться к достижению большей согласованности, и поэтому мы приветствуем их участие в более широких усилиях системы Организации Объединенных Наций по обеспечению большей слаженности действий, предпринимаемых в рамках Целевой группы Генерального секретаря по осуществлению контртеррористических мероприятий.

В знак поддержки Европейским союзом усилий по более тесной координации усилий этих трех органов и их экспертных групп поддержки мы хотели бы призвать Генерального секретаря изучить все имеющиеся возможности для того, чтобы, используя генеральный план капитального ремонта, разместить все три экспертных органа по оказанию поддержки в одном помещении.

После этих общих замечаний я хотел бы перейти к вопросу о деятельности этих комитетов.

Европейский союз всецело поддерживает санкции в отношении «Аль-Каиды» и «Талибана». Организация «Аль-Каида» представляет угрозу всему миру и в силу своего характера создает исключительно серьезную угрозу международному миру и безопасности. Европа, как и многие другие регионы, неоднократно становилась жертвой этих террористических организаций.

Европейский союз с удовлетворением отмечает, что режим санкций с годами продолжает совершенствоваться, в частности, в силу необходимости разработать справедливые и четкие процедуры внесения в сводный перечень и исключения из него отдельных лиц. В резолюции 1452 (2002) предусматриваются исключения из требований о замораживании активов. В резолюции 1617 (2005) определяется понятие «связи», которое лежит в основе сводного перечня, и в качестве представителя Франции я не могу не упомянуть резолюцию 1730 (2006), открывшую доступ отдельным лицам для того, чтобы они могли представлять на рассмотрение Комитета ходатайства об исключении из перечня.

В свете этого Европейский союз удовлетворен тем, что Совет Безопасности улучшил положения резолюции 1822 (2008) по вопросам, касающимся уведомления, информации, причин для включения в сводный перечень и для его пересмотра. Однако ясно, что эти усилия необходимо продолжать, поскольку они преследуют общую цель, о которой мы должны постоянно помнить, а именно применение целенаправленных санкций на основе справедливых и четких процедур. Это является одним из главных элементов по обеспечению действенности и эффективности этих санкций.

По мнению Европейского союза, главной приоритетной задачей Комитета в ближайшие месяцы должно стать начало претворения в жизнь тех изменений, которые внесены в резолюцию 1822 (2008). Этот аспект особенно важен для Европейского союза, поскольку упомянутые изменения должны помочь ему определить собственные рамки для применения санкций, после того как Европейский суд вынесет решение по делу *Кади*. Европейский союз хотел бы работать в тесном сотрудничестве с Комитетом и выражает ему признательность за живой отклик в этой связи.

Контртеррористический комитет с учетом его уникального и масштабного мандата также призван сыграть свою важную роль. Европейский союз приветствует новый мандат и организационный план Контртеррористического исполнительного директора, действующего под директивным руководством Контртеррористического комитета. Эти усилия привели к внедрению новых методов работы, направленных на совершенствование диалога с государствами в целях более эффективного выполнения резолюции 1373 (2001). Европейский союз, в частности,

отмечает создание горизонтальной рабочей группы по вопросу об уважении прав человека и выполнении резолюции 1624 (2005). Необходимо продолжать такого рода работу, в особенности в области оказания помощи государствам в выработке их стратегии по борьбе с подстрекательством и радикализацией. В настоящее время Европейский союз обновляет свою стратегию в этой области и будет рад поделиться своим опытом.

Европейский союз приветствует новые механизмы, созданные ИДКТК в целях обеспечения контроля за выполнением государствами резолюции 1373 (2001). К их числу относятся предварительная оценка осуществления и глобальный обзор осуществления, которые были представлены Совету Безопасности в июне месяце. Мы также отмечаем положительные изменения в условиях, установленных для поездок в государства. Такие поездки являются важным элементом деятельности ИДКТК, и Европейский союз с удовлетворением отмечает, что теперь такого рода поездки будут носить более целенаправленный характер, могут быть посвящены, например, тематическим вопросам или отдельным регионам. Мы надеемся, что подобный творческий подход будет применяться и к последующим действиям, от которых в долгосрочной перспективе будет зависеть успех таких поездок.

Европейский союз всецело поддерживает деятельность Контртеррористического комитета, направленную на укрепление сотрудничества с региональными организациями и специализированными учреждениями в рамках общих усилий в области пропаганды и повышения транспарентности. В этой связи мы хотели бы напомнить о проведении в октябре 2007 года в Найроби пятого специального совещания Комитета и рассчитываем на выполнение принятых на нем решений. Европейский союз привержен сотрудничеству с Контртеррористическим комитетом и ИДКТК. В марте Комитет заслушал брифинг координатора ЕС по борьбе с терроризмом, а в сентябре этого года в Брюсселе директор-исполнитель выступил перед рабочей группой по борьбе с терроризмом. Европейский союз в настоящее время разрабатывает проекты по оказанию технической помощи в поддержку деятельности КТК.

В начале моего выступления я упомянул о всех террористических актах, в отношении которых Совет выразил свое осуждение. Они служат нам напоминанием — если таковое еще необходимо — о

том, что эта угроза по-прежнему сохраняется. Однако одной из главных проблем в области безопасности, стоящих сегодня перед международным сообществом, является угроза ядерного, бактериологического и химического терроризма. Международное агентство по атомной энергии недавно сообщило Генеральной Ассамблее, что в период с января по июнь 2008 года было зарегистрировано более 250 инцидентов такого рода. Эта проблема вызывает у нас глубокую озабоченность.

В этой связи Европейский союз считает, что Комитет 1540 является важным законным механизмом по оказанию противодействия этой угрозе. Союз приветствует продление его мандата в соответствии с резолюцией 1810 (2008) Совета Безопасности. Европейский союз призывает к незамедлительному осуществлению положений этой резолюции. Союз также призывает к укреплению сотрудничества между Комитетом и соответствующими организациями в целях претворения в жизнь его мандата.

Сам Европейский союз полон решимости добиться выполнения резолюции 1540 (2004). Государства — члены ЕС строго соблюдают положения этой резолюции. Союз также является одним из главных доноров Комитета, ибо мы обязались выделить 475 000 евро на оказание поддержки информационно-пропагандистской деятельности, осуществляемой Управлением Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения.

Выполняя свой мандат, Комитет 1540 должен принимать меры к тому, чтобы его деятельность носила еще более действенный характер, направленный на достижение конкретных результатов, в особенности в области оказания помощи. Мы призываем его продолжать действовать в этом направлении.

В заключение моя делегация хотела бы подчеркнуть, что работа, проводимая этими комитетами, носит долгосрочный характер и требует принятия тщательно продуманных последующих мер. Европейский союз выражает признательность трем председателям, их сотрудникам и экспертам за их усилия в этой области. Столкнувшись с такой проблемой, органы системы Организации Объединенных Наций должны более серьезно подумать о возможности оказания государствам поддержки в области наращивания потенциала и других видов по-

мощи, необходимой для выполнения этих трех резолюций.

Г-жа Дикарло (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Я хотела бы поблагодарить Вас, г-н Председатель, посла Юрицу и посла Граулса за ваши брифинги и совместное заявление по вопросу сотрудничества между тремя комитетами Совета Безопасности, которые занимаются вопросами терроризма и нераспространения. Ваше самоотверженное руководство имеет большое значение для эффективности работы этих трех вспомогательных органов.

Сегодняшние брифинги дают возможность сосредоточить внимание на некоторых из достижений этих трех комитетов после продления их мандатов в течение последних нескольких месяцев. Мы признательны послу Граулсу за то, что он, как и его предшественник, играет активную руководящую роль на посту Председателя Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999). Мы также высоко ценим ту поддержку, которую Группа по наблюдению Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999), оказала послу Граулсу и Комитету. Осуществление режима санкций, предусмотренного резолюцией 1267, стало одним из крупных успехов Организации Объединенных Наций в области борьбы с терроризмом. Этот успех содействует укреплению глобальной солидарности в целях противодействия угрозам со стороны «Аль-Каиды» и «Талибана», а его деятельность позволила достичь ощутимых результатов.

Совет, несомненно, создал полезный инструмент, способствующий предотвращению передвижения членов «Аль-Каиды» и боевиков «Талибана» по всему миру или приобретению ими оружия и позволивший заморозить миллионы долларов, которые могли бы в противном случае пойти на финансирование терроризма. По причине того, что «Аль-Каида» и «Талибан» по-прежнему представляют серьезную угрозу для международного мира и безопасности, на нас возложена особая задача по обеспечению сохранения эффективности режима, предусмотренного резолюцией 1267, в том числе путем постоянного обновления Сводного перечня, составленного в соответствии с резолюцией 1267.

Режим, предусмотренный резолюцией 1267, был разработан за короткий период времени. В последние годы Совет создал координационный

центр, через который лица или организации, в отношении которых введены санкции, могут обращаться непосредственно в Организацию Объединенных Наций с просьбами об исключении из Сводного перечня. Недавно Совет наделил Комитет полномочиями предавать гласности информацию о соображениях, по которым Комитет утверждает включение в Сводный перечень новых имен.

Принятие Советом в июне резолюции 1822 (2008) стало еще одним важным шагом вперед на пути к обеспечению выработки четких и ясных процедур Комитета. Выполнение новых процедур по включению в перечень, исключению из него и рассмотрению кандидатов для включения в перечень будет свидетельством серьезности намерения Совета в отношении беспристрастного введения превентивных санкций.

При обсуждении вопроса о процедурах и процессе мы не должны забывать о конечной цели режима: ослаблении и окончательной ликвидации угрозы со стороны «Аль-Каиды» и «Талибана». Мы должны содействовать тому, чтобы больше государств предлагали Комитету имена лиц или организаций для их включения в перечень, и активизировать усилия по обеспечению выполнения этих превентивных мер.

Мы также благодарим посла Юрицу за его выступление и за его эффективное руководство Контртеррористическим комитетом. Осуществляемый Комитетом обзор хода выполнения резолюции 1373 (2001) государствами-членами представляет собой позитивный шаг вперед, и в обзоре содержатся отличные рекомендации для работы Комитета в будущем.

Посол Смит добился значительных успехов на посту директора Исполнительного директората Контртеррористического комитета (ИДКТК) в течение первого года своей деятельности и заслуживает слов благодарности и признательности. Я также хотел бы отметить, что взятые ИДКТК высокие темпы, выразившиеся в посещении пяти стран за последние полгода, представляются весьма впечатляющими. Соединенные Штаты активно поддерживают целевые визиты ИДКТК в качестве средства для удовлетворения конкретных технических потребностей, с которыми может столкнуться страна. Как отметил посол Юрица, были утверждены около 188 предварительных оценок осуществления, ре-

зультаты которых были доведены до сведения государств-членов. Соединенные Штаты настоятельно призывают государства, которые еще не ответили на их оценки, сделать это. Кроме того, мы поддерживаем инициативу Комитета по проведению обзора выполнения резолюции 1373 (2001) всеми государствами-членами.

Что касается Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), то Соединенные Штаты приветствуют завершение доклада Комитета по вопросу ее соблюдения государствами. В докладе отмечается ряд конкретных мер, принятых государствами для выполнения резолюции 1540 (2004), и содержатся важные рекомендации для работы Комитета в соответствии с трехлетним мандатом Комитета согласно резолюции 1810 (2008).

Соединенные Штаты настоятельно призывают Комитет использовать доклад в качестве основы для своей будущей работы, а также принять свой рабочий план к 31 января 2009 года. Под эффективным руководством посла Урбины с мая Комитет проводит ряд пропагандистских мероприятий, и Соединенные Штаты всячески поддерживают эти инициативы.

Параллельно с усилиями Комитета, учрежденного резолюцией 1540, Соединенные Штаты финансируют проведение, совместно с Комитетом, информационно-пропагандистской деятельности в виде региональных семинаров, направленных на более строгое выполнение резолюции 1540 (2004). Такие семинары были организованы в целях оказания помощи государствам Южной Азии, Ближнего Востока, Северной Африки, Африки к югу от Сахары и Кавказа.

Посредством этих трех комитетов Совет Безопасности вносит важный вклад в выполнение стратегии Организации Объединенных Наций по борьбе с терроризмом. Мы полны решимости сотрудничать с ними и с другими контртеррористическими органами в согласованных усилиях по борьбе с теми, кто занимается террористической деятельностью.

Г-н Мантовани (Италия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего позвольте мне выразить признательность Вам, а также председателям других вспомогательных органов Совета Безопасности — послу Граулсу и послу Юрице — за сегодняшние брифинги и постоянный вклад в

общие усилия по борьбе с международным терроризмом.

Италия присоединяется к заявлению представителя Франции от имени Европейского союза. В своем выступлении я ограничусь следующими вопросами.

Что касается Комитета, учрежденного резолюцией 1267, то ограниченные санкции, которые должны разрабатываться в качестве временных мер Совета Безопасности, по-прежнему эффективны и политически важны. На наш взгляд, Сводный список — это живой документ, нуждающийся в постоянном обновлении для предотвращения непрекращающейся угрозы со стороны «Аль-Каиды» и «Талибана». Резолюция 1822 (2008) является важным шагом на пути к превращению целенаправленных санкций в более транспарентную систему с четкими и точными процедурами. Комитет сейчас занимается выработкой директив в отношении ее выполнения, которые должны отражать эти принципы и обеспечивать более высокий уровень согласованности между требованиями безопасности и соблюдением прав человека. В противном случае под угрозой окажутся авторитет и устойчивость всей системы в долгосрочном плане.

С учетом этого в предстоящие недели Комитет, учрежденный резолюцией 1267, будет призван подтвердить свою приверженность принципам открытости, эффективности и оперативности, которым он следовал до сих пор. В этих усилиях Комитет может полагаться на профессионализм Группы по наблюдению, которой мы должны выразить нашу глубочайшую признательность за ее значительный вклад в нашу работу.

Что касается деятельности Контртеррористического комитета, то продление Советом Безопасности мандата Исполнительного директората Контртеррористического комитета (ИДКТК) с подтверждением важности его главных задач и обязанностей при поддержке организационного плана закладывает основу для более эффективных действий. В этой связи Италия высоко ценит усилия Исполнительного директора Смита по активизации диалога с государствами-членами. Предварительные оценки осуществления и глобальный обзор выполнения являются новыми инструментами активизации этого диалога и обеспечения его большей последовательности и продуктивности. Мы призываем Контртер-

рористический комитет и ИДКТК продолжать работу с региональными и внешними организациями, такими как Группа контртеррористических действий Группы восьми. Италия подтверждает свою приверженность укреплению этого сотрудничества в ходе своего председательства в Группе восьми в следующем году.

Из недавно опубликованного двухгодичного доклада Комитета о своей деятельности отчетливо видно, что, несмотря на значительный прогресс, необходимо прилагать дальнейшие усилия для выполнения в полном объеме резолюции 1540 (2004), в частности в областях биотехнологий, незаконной брокерской деятельности и финансирования распространения. В соответствии с новым подходом, предусмотренным в резолюции 1810 (2008), мы приветствуем проделанную Комитетом в последнее время работу по оказанию информационно-пропагандистской и международной помощи в целях содействия соблюдению резолюции 1540 (2004). В этом контексте я хотел бы напомнить о семинаре, который был организован в октябре в Риме Министерством иностранных дел Италии и Институтом международных отношений по вопросу координации региональных и глобальных усилий по предотвращению использования террористами оружия массового уничтожения.

Италия также поддерживает идею обмена соответствующим опытом и извлеченными уроками между государствами-членами и выступает за активизацию сотрудничества между Комитетом, учрежденным резолюцией 1540, Комитетом по организации «Аль-Каида» и Контртеррористическим комитетом. Мы ожидаем, что Комитет, учрежденный резолюцией 1540, примет до 31 января 2009 года рабочую программу и осуществит всеобъемлющий аналитический обзор хода выполнения резолюции 1540 (2004).

В заключение я хотел бы сказать несколько слов об обзоре Глобальной контртеррористической стратегии, проведенном в сентябре. Государства-члены должны продолжать и далее следовать по этому пути в целях достижения прогресса по всем направлениям этого обширного плана действий. Мы приветствуем предпринятые до сих пор усилия целевой группы по достижению конкретных целей во многих важных областях, и мы высоко ценим вклад, который вносят Группа по наблюдению и Исполнительный директорат Контртеррористического коми-

тета. Италия считает необходимым продолжить эти совместные усилия, чтобы использовать все возможности для укрепления этого сотрудничества.

Г-н Чуркин (Российская Федерация): Г-н Председатель, мы признательны Вам за организацию этого заседания, а также выражаем признательность председателям Контртеррористического комитета, Комитета 1267 и Комитета 1540 за доклады о работе возглавляемых ими органов Совета Безопасности в сфере борьбы с терроризмом. В целом комитеты продолжали содействовать Совету Безопасности в реализации его активного подхода к проблемам борьбы с международным терроризмом, в том числе обеспечивая важный вклад Совета Безопасности в имплементацию Глобальной контртеррористической стратегии ООН.

Важной вехой в деятельности Контртеррористического комитета считаем подготовку и представление в Совете Безопасности глобального обзора хода имплементации резолюции 1373 (2001) (см. S/2008/379). Впервые со времени принятия указанной резолюции в 2001 году была проведена всесторонняя оценка хода ее выполнения, обобщены тенденции, сформулированы рекомендации в отношении дальнейшей работы. Приветствуем намерение КТК периодически обновлять обзор в будущем.

Обзор составлен на основе предварительных оценок имплементации резолюции 1373 (2001), и в то же время он задает ориентиры для дальнейшего уточнения этих оценок. Позитивно оцениваем прогресс, достигнутый Комитетом в работе по подготовке ПОИ. Предварительные оценки теперь подготовлены практически по всем государствам и разосланы в столицы. Началась обработка первых ответов. В этой связи ожидаем активизации диалога с государствами на основе ПОИ. Поскольку Комитет приступает к обновлению своего первоначального анализа, для него важно опираться на соответствующую информацию государств, их конкретные комментарии по высказанным КТК оценкам. Рассчитываем, что работа на основе ПОИ будет продолжаться планомерно, без сбоев.

В этом контексте поддерживаем усилия Контртеррористического исполнительного директора (КТИД), направленные на оказание содействия государствам-членам в подготовке их ответов на предварительные оценки. Приветствуем регулярные встречи Председателя КТК и Исполнительного ди-

ректора КТИД с представителями государств для дополнительного разъяснения формата и процедур ПОИ.

Принципиально важным направлением работы КТК считаем продолжение углубленного диалога с государствами в рамках страновых визитов. Поддерживаем гибкий подход Комитета к организации выездных миссий КТИД, эффективное использование их различных форматов.

Отмечаем недавний визит КТИД на Мадагаскар, осуществленный совместно с Целевой группой Секретариата по имплементации Глобальной контртеррористической стратегии ООН. Это была первая такого рода поездка, посвященная вопросам имплементации резолюции 1373 (2001) и Глобальной стратегии. Визит стал подтверждением взаимодополняемости усилий Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи на антитеррористическом направлении, продемонстрировал новые возможности для оптимизации контактов с государствами, в том числе с целью выявления потребностей в техническом содействии.

Позитивно оцениваем подключение КТИД к деятельности Целевой группы по имплементации Глобальной стратегии, в том числе вклад Директора в подготовку материалов к первому обзору выполнения Глобальной стратегии в сентябре с.г.

Мы продолжаем рассматривать Комитет 1267 и Группу аналитической поддержки и санкционного мониторинга как один из эффективных и работоспособных механизмов Совета Безопасности на контртеррористическом направлении. С сожалением приходится констатировать продолжающееся распространение экстремистских идей и влияния талибов как на территории Афганистана, так и за его пределами, о чем свидетельствуют масштабные теракты в Кабуле и других районах страны, участвовавшие нападения на гуманитарный персонал и сотрудников ООН. Это говорит о стремлении радикальных сил к обретению власти и установлению контроля над страной ценой жизни мирных граждан. В этих условиях считаем неуместными и опасными попытки отхода от политики изоляции лидеров экстремистов и установления политических контактов с видными деятелями талибов, особенно в нарушение данного санкционного режима. Призываем все государства неукоснительно применять рестриктивные меры в отношении фигурантов

санкционного списка, предусмотренные соответствующими резолюциями Совета Безопасности ООН.

Приветствуем усилия Комитета 1267 и Мониторинговой группы по поддержанию санкционного списка в актуализированном состоянии, отражающем реальный характер современной террористической угрозы. Отмечаем существенный прогресс на этом направлении, достигнутый с принятием резолюции 1822 (2008) Совета Безопасности. Призываем государства вносить в Комитет заявки на включение в список лиц и организаций, связанных с талибами и «Аль-Каидой», а также активно предоставлять имеющуюся дополнительную информацию в отношении таких лиц, ранее включенных в список. Именно от полного и добросовестного выполнения всеми государствами своих обязательств в этой области зависит успех наших общих усилий по противодействию реальной угрозе международному миру и безопасности, исходящей от талибов и «Аль-Каиды». Выступаем за более тесную координацию на этом направлении, прежде всего с Контртеррористическим комитетом и его Исполнительным директором.

Как инициатор и соавтор резолюции 1540 (2004), а также последующих резолюций 1673 (2006) и 1810 (2008) Совета Безопасности, Российская Федерация заинтересована во всемерном развитии международного сотрудничества в целях осуществления в полном объеме положений этих важных решений, нацеленных на предотвращение попадания оружия массового уничтожения, средств его доставки и относящихся к ним материалов в руки негосударственных субъектов, в первую очередь террористов. Удовлетворены тем, что за прошедшие после предыдущего брифинга полгода Комитет 1540 продолжал наращивать усилия по оказанию содействия государствам в имплементации положений резолюции 1540 (2004) и координации широкого международного сотрудничества. Готовы и дальше активно поддерживать эти усилия, в том числе в рамках нашего постоянного взаимодействия по вопросам, касающимся мандата Комитета 1540, с государствами — участниками Содружества Независимых Государств.

Хотели бы отметить важность представленного Совету Безопасности в июле текущего года доклада Комитета 1540 (см. S/2008/493) по итогам его работы за 2006–2008 годы. Должное внимание в нем уделено как вопросам продолжения работы со

странами, которые отстают с представлением отчетности о выполнении резолюции 1540 (2004), так и новым задачам, сформулированным Советом Безопасности в резолюциях 1673 (2006) и 1810 (2008). Теперь необходимо сосредоточиться на конкретизации и практической имплементации этих задач, в том числе через скорейшее согласование новой программы работы Комитета 1540.

Крайне важно также в полной мере задействовать имеющийся в распоряжении экспертный потенциал, не допустить его ослабления в свете заметно возросшей после принятия резолюции 1810 (2008) нагрузки на ресурсы Комитета. В этой связи призываем членов Комитета в как можно более сжатые сроки завершить затянувшийся процесс согласования нового состава группы экспертов, оказывающих содействие его работе. Хотели бы вновь заверить Вас, г-н Председатель, в нашей неизменной готовности к продолжению всестороннего взаимодействия и активному участию в мероприятиях по линии Комитета в целях реализации задач, поставленных в резолюциях 1540 (2004), 1673 (2006) и 1810 (2008).

Российская Федерация поддерживает прозвучавшее совместное заявление от имени трех комитетов Совета Безопасности, занимающихся вопросами противодействия терроризму. Считаем оправданной линию на углубление сотрудничества этих комитетов и их экспертных органов — КТИД, Мониторинговой группы и Группы экспертов Комитета 1540. Полагаем, что потенциал для расширения и углубления такого взаимодействия далеко не исчерпан. Готовы к предметному обсуждению в Совете Безопасности данных вопросов.

Г-жа Пирс (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я хотела бы поблагодарить Вас за брифинг, с которым Вы выступили сегодня утром перед членами Совета, а также присоединиться к другим коллегам и от имени Соединенного Королевства поблагодарить посла Граулса и посла Юрицу за их брифинги. Я хотела бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить сотрудников и экспертов каждого комитета — в частности, присутствующего здесь Майка Смита — за их время и усилия, которые они посвящают своей важной работе.

Я хотела бы особо поблагодарить посла Граулса. Насколько я понимаю, это его последняя сессия.

Я хотела бы воздать должное его руководству Комитетом, созданным во исполнение резолюции 1267 (1999). Нам будет его очень не хватать.

Что касается Комитета 1267, то мое правительство хотело бы особо подчеркнуть необходимость того, чтобы Комитет продолжал свою кропотливую работу по повышению легитимности санкционного списка, с тем чтобы он отражал текущие угрозы. Мы должны и впредь обновлять этот список при каждой возможности. Принятая ранее в этом году резолюция 1822 (2008) создала хорошую основу для важных усовершенствований этого процесса. Для обеспечения эффективности этого перечня очень важным механизмом является решение о необходимости производить обзор всех включенных в него имен. Мы очень серьезно относимся к своей ответственности в этом плане и полагаем, что все мы обязаны обеспечивать, чтобы производился добросовестный и надлежащий обзор.

Кроме того, мы считаем, что необходимо и впредь укреплять справедливые и четкие процедуры в целях повышения эффективности и транспарентности этого режима и что мы располагаем надлежащими процедурами как включения в перечень имен и названий, так и их исключения из него. Как отметил в своем выступлении французский посол, европейские суды направили важный сигнал в отношении включения отдельных лиц в этот перечень. Мы должны обеспечить развитие наших процессов, с тем чтобы полнее учитывать высказанные ими озабоченности. Сводный перечень по-прежнему является важным инструментом борьбы с терроризмом, но, чтобы он таким и оставался, им необходимо пользоваться рационально.

Сейчас я хотела бы перейти к работе Комитета, учрежденного в соответствии с резолюцией 1373 (2001), и Исполнительного директората Контртеррористического комитета (ИДКТК) за последние полгода. Мы высоко оцениваем их работу. В представленном ими в мае этого года докладе об осуществлении резолюции 1373 (2001) на глобальном уровне содержатся полезные параметры, и мы особо приветствуем тенденцию к проведению более адресных и сфокусированных поездок, о чем говорили Вы, г-н Председатель.

Мое правительство сотрудничает с ИДКТК в проведении первого такого целенаправленного посещения в новом формате, и мы рады тому, что на

следующей неделе мы сможем принять у себя группу г-на Смита. Если не ошибаюсь, это будет первый визит ИДКТК в страну, являющуюся постоянным членом Совета, а также первое посещение развитой страны. Мы рассматриваем это мероприятие как демонстрацию Соединенным Королевством своей приверженности и приверженности Совета Безопасности универсальному осуществлению мер, предусмотренных в резолюции 1372 (2001). Я пользуюсь этой возможностью, чтобы заявить о полной поддержке нашим правительством этого посещения и о его готовности содействовать его организации, и я надеюсь, что полученная ИДКТК информация о том, как мы выполняем свои обязательства по резолюции 1373 (2001), станет полезным вкладом в развитие положительного опыта.

Я хотела бы также поприветствовать усилия ИДКТК по организации совместных информационно-пропагандистских мероприятий с другими вспомогательными органами Совета Безопасности, занимающимися борьбой с терроризмом. Проведенный в этом месяце семинар в Найроби является самым последним примером такой успешной работы.

Переходя к работе Комитета, учрежденного в соответствии с резолюцией 1540 (2004), скажу, что мое правительство приветствует доклад Комитета о ходе выполнения этой резолюции. В нем обрисован целый ряд мер, которые государства-члены принимают в интересах полного выполнения этой резолюции. Поскольку 159 государств представили свои первые доклады, мы в настоящее время близки к исполнению количественных требований, и поэтому акцент переносится на качественную сторону осуществления. Эту тенденцию следует поддерживать, сфокусировав усилия Комитета на создании потенциала и обмене опытом.

Мы рассчитываем на то, что Комитет сможет и впредь выполнять свои функции в плане обработки информации для направления помощи государствам, которые в ней нуждаются, и для передачи соответствующих просьб тем организациям, которые занимаются предоставлением помощи, а также межправительственным организациям. Акцент на качественную сторону дела будет также означать, что большую важность получит роль Комитета в отслеживании и в оценке достаточности мер, осуществляемых государствами, благодаря постоянно-му обзору национальных усилий по осуществлению.

Это смещение акцента имеет аналогичные последствия для деятельности, связанной с информационно-пропагандистской работой. Мое правительство приветствует тот факт, что акцент в информационной работе, проведенной со времени последнего брифинга, переносится со стандартных усилий по информированию общественности на пропагандистские усилия с большим упором на развитие национального потенциала в деле осуществления резолюции 1540 (2004). Зачастую это делается в сотрудничестве с соответствующими международными или региональными организациями, интересами которых совпадают.

Я хотела бы также сказать несколько слов об экспертах Комитета 1540, поскольку другие мои коллеги говорили сегодня об этом. Соединенное Королевство признает также тот важный вклад, который эксперты Комитета 1540 продолжают вносить в работу Комитета. Согласившись с тем, что заслуги и опыт являются чрезвычайно важными критериями для их отбора, мы настоятельно призываем Комитет как можно скорее завершить процесс назначения новых экспертов, поскольку задержки с их назначением могут отрицательно сказаться на способности Комитета привлечь наиболее подходящих кандидатов для работы этой группы экспертов в составе восьми человек.

Наконец, я хотела бы заявить о том, что Соединенное Королевство присоединяется к заявлению, с которым выступил представитель Франции от имени Европейского союза.

Г-н Лю Чжэньминь (Китай) (*говорит по-китайски*): Г-н Председатель, китайская делегация хотела бы поблагодарить Вас за созыв этого заседания. Китайская делегация выражает признательность также послу Граулсу и послу Юрице за их брифинги о работе комитетов, учрежденных во исполнение резолюций 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004). Китай признателен вам троим за вашу плодотворную работу на протяжении последних шести месяцев.

Мы с удовлетворением отмечаем растущую эффективность всех мероприятий Комитета 1267, включая его усилия, направленные на тщательное и полное выполнение соответствующих положений резолюции 1822 (2008), обновление руководящих принципов деятельности Комитета, совершенствование полноты и точности санкционного перечня,

повышение транспарентности его работы и содействие обмену и диалогу с соответствующими международными организациями. Китай считает, что поддержка со стороны государств-членов необходима для того, чтобы поддерживать авторитет и статус Комитета. Мы призываем государства-члены предоставлять, в соответствии с резолюцией 1822 (2008), самую подробную информацию и работать с Комитетом при обзорах всей представленной информации по санкционным спискам, с тем чтобы повысить эффективность и беспристрастность режима санкций.

Со времени последнего брифинга Контртеррористический комитет (КТК) активно и успешно работал в осуществление соответствующих положений резолюции 1805 (2008). Первый раунд Предварительной оценки осуществления в основном завершен, что открыло новую главу в диалоге и сотрудничестве между КТК и государствами-членами. Обзор выполнения резолюции 1373 (2001) обеспечил всеобъемлющий анализ прогресса и пробелов в его работе за последние семь лет, а также способствовал определению эффективных критериев для разработки долгосрочной программы работы Комитета.

КТК добился также хороших результатов в своих усилиях, направленных на повышение транспарентности, содействие технической помощи и совершенствование формата страновых поездок. Кроме того, Исполнительный директорат Контртеррористического комитета (ИДКТК) стремился к выполнению своего плана работы и добился хороших результатов в деле повышения эффективности и последовательности своей деятельности. Китай высоко оценивает достигнутые результаты и надеется, что КТК при содействии ИДКТК будет и впредь работать в интересах улучшения понимания государствами-членами Предварительных оценок осуществления и, следовательно, их способности лучше сотрудничать в целях обеспечения плавности процесса подготовки и рассмотрения Оценок.

С момента своего создания Комитет, учрежденный резолюцией 1540, играл и продолжает играть важную роль в рассмотрении страновых докладов, проведении информационно-пропагандистской работы и содействии оказанию международной помощи. В этой связи Китай выражает признательность за его работу. В предстоящий период Комитет должен продолжать свои усилия и в соответствии с

положениями резолюций 1540 (2004) и 1810 (2008) как можно скорее сформулировать окончательную и сбалансированную программу работы с целью обеспечить всеобъемлющее осуществление резолюции 1540 (2004).

Китай придает большое значение роли, которую играет Комитет, учрежденный резолюцией 1540, и принимает активное и конструктивное участие в работе Комитета. Мы готовы и далее оказывать поддержку Комитету в его работе и вносить вклад в его усилия по обеспечению полного и сбалансированного осуществления резолюции 1540 (2004), а также добиваться общего взаимопонимания между государствами и активизации их усилий по предотвращению распространения.

В последние годы, несмотря на настойчивые усилия международного сообщества в борьбе с терроризмом, во всем мире наблюдается рост насилия и числа актов терроризма, что создает серьезную угрозу для международного мира и безопасности. В этой связи Организации Объединенных Наций предстоит пройти долгий путь, прежде чем она завершит свою миссию по борьбе с терроризмом. Китай полагает, что принятая недавно консенсусом резолюция 62/272 Генеральной Ассамблеи, которая предусматривает дачу оценки прогресса, достигнутого в осуществлении Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, полностью отражает несокрушимое единство и твердую решимость государств-членов бороться с терроризмом, а также имеет важное значение для эффективной координации контртеррористических усилий в рамках системы Организации Объединенных Наций.

Совет Безопасности играет важную и незаменимую роль в борьбе с терроризмом. Китай с удовлетворением отмечает сотрудничество между тремя комитетами и их группами экспертов в устранении задержек с представлением государствами-членами своих докладов. Китай надеется на то, что все три комитета активизируют свои усилия и распространят их на новые области и наладят обмен информацией и повысят эффективность, с тем чтобы постоянно совершенствовать контртеррористический режим Совета Безопасности. Китай поддерживает усилия всех трех комитетов в рамках их соответствующих мандатов, а также их активную работу по осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, с тем

чтобы усилия Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи в области борьбы с терроризмом могли координироваться и дополнять друг друга и вносить таким образом более весомый вклад в антитеррористическую деятельность международного сообщества.

Г-н Тьендребеого (Буркина-Фасо) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, я также хотел бы поздравить Вас, а также посла Граулса и посла Юрицу в качестве председателей трех соответствующих контртеррористических комитетов Совета Безопасности и поблагодарить за сегодняшние брифинги и за сотрудничество, которое демонстрируют эти три вспомогательных органа Совета Безопасности.

Пользуясь этой возможностью, наша делегация хотела бы поблагодарить Комитет, учрежденный резолюцией 1540, за хорошо подготовленный доклад, который он представил Совету Безопасности в июле (см. S/2008/493) в соответствии с резолюциями 1673 (2006) и 1810 (2008). В докладе дается оценка усилий государств по осуществлению резолюций 1540 (2004) и 1673 (2006) в течение второго двухгодичного периода работы Комитета. Эти усилия включают представление первых докладов и дополнительной информации, принятие нормативно-правовых документов, предоставление технической помощи, проведение информационной работы и повышение осведомленности государств, а также налаживание сотрудничества, в том числе с региональными и субрегиональными организациями.

То, что большое число государств представили первые доклады и дополнительную информацию, говорит не только о динамизме в работе Комитета, но и об интересе, который проявляют государства к достижению цели недопущения попадания оружия массового уничтожения в руки террористов. Мы призываем Комитет продолжать усилия в этом направлении, а также продолжить обсуждение вопроса о принятии его программы работы на следующий год, которая должна быть представлена Совету Безопасности в конце января 2009 года. Этот инструмент планирования будет играть важную роль в оценке прогресса в работе Комитета в последующие месяцы.

Мы также поздравляем Комитет, учрежденный резолюцией 1373, с прогрессом, достигнутым в его работе. Следует упомянуть и о Глобальном обзоре

осуществления государствами-членами резолюции 1373 (2001) (см. S/2008/379), проведенном в мае 2008 года совместно с Исполнительным директором Контртеррористического комитета (ИДКТК). Первый обзор такого рода позволил дать оценку достигнутого прогресса и существующих проблем в разбивке по тематическим областям и регионам, а также вынести соответствующие рекомендации.

Мы отмечаем, что этого удалось достигнуть благодаря предварительным оценкам осуществления, предоставленным государствами-членами; наша делегация хотела бы воспользоваться этой возможностью, чтобы выразить удовлетворение в связи с большим числом оценок, которое Комитет уже рассмотрел и утвердил. Такая активность со стороны государств говорит об их приверженности борьбе с терроризмом и их решимости продолжать сотрудничать с Комитетом и его Исполнительным директором.

Буркина-Фасо поздравляет Комитет и Исполнительный директорат с успешным осуществлением его визитов на места и призывает их завершить подведение итогов работы каждого государства-члена по осуществлению резолюции 1373 (2001), с тем чтобы улучшить ситуацию с представлением докладов и оказать существенную помощь тем государствам, которые в ней нуждаются. Кроме того, важно, чтобы рабочие группы, созданные в соответствии с планом реорганизации ИДКТК, продолжили свою работу.

Недавняя инициатива Комитета, постановившего приглашать государства, которые он посетил, для участия в обсуждении докладов по итогам визитов, достойна похвалы.

Что касается деятельности Комитета, учрежденного резолюцией 1267, то мы приветствуем отличные результаты, достигнутые в его работе, особенно после принятия резолюции 1822 (2008) 30 июня. Мы надеемся, что новые инициативы Комитета позволят повысить эффективность нынешнего режима санкций. К числу заметных достижений относятся пересмотр сводного перечня до 30 июня 2010 года, ежегодное обновление и включение графы с разъяснением причин включения в перечень.

Размещение на веб-сайте Комитета описания причин включения в перечень того или иного лица

или организации говорит о стремлении к обеспечению транспарентности, которое наша делегация приветствует. Цель заключается в разработке надежного и прозрачного порядка для занесения в сводный перечень и исключения из него физических и юридических лиц с указанием исключений по гуманитарным соображениям. Кроме того, мы убеждены в том, что рассмотрение руководящих принципов Комитета позволит улучшить ситуацию с соблюдением прав человека при решении, включать ли в перечень Комитета или исключать из него то или иное лицо.

Для этого Комитету и Группе по аналитической поддержке и наблюдению за санкциями требуется всестороннее сотрудничество со стороны государств. Комитет, учрежденный резолюцией 1267, является весьма важным звеном в цепи борьбы с терроризмом, поэтому жизненно важно, чтобы международное сообщество содействовало повышению эффективности его работы.

Буркина-Фасо последовательно выступает в поддержку согласования усилий всех трех комитетов и приветствует показательное сотрудничество, установившееся между ними и между их группами экспертов, Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и субрегиональными организациями. Такая координация усилий имеет исключительно важное значение для обеспечения всеобъемлющего подхода к устранению трудностей в работе и оказанию соответствующей технической помощи.

В заключение наша делегация настоятельно призывает продолжить практику проведения открытых информативных заседаний в интересах обеспечения транспарентности и поддержания диалога со всеми государствами — членами Организации Объединенных Наций. Интерес, проявляемый государствами в ходе этих брифингов, и актуальность поднимаемых на них вопросов свидетельствуют о важности таких заседаний.

Г-н Хоанг Ти Чынг (Вьетнам) (*говорит по-английски*): Прежде всего моя делегация хотела бы выразить признательность послу Яну Граулсу, послу Невену Юрице и Вам, г-н Председатель, как председателям Комитета, учрежденного резолюцией 1267, Контртеррористического комитета и Комитета, учрежденного резолюцией 1540, соответственно, за проведение брифингов о работе, проде-

ланной этими тремя комитетами в последние шесть месяцев. Мы хотели бы выразить признательность всем этим трем комитетам, их председателям за их разностороннюю деятельность, в которой им оказывали помощь их экспертные органы — Группа по наблюдению, Исполнительный директорат Контртеррористического комитета (ИДКТК) и Группа экспертов Комитета, учрежденного резолюцией 1540.

Мы принимаем к сведению итоги обзора хода осуществления резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности государствами-членами (см. S/2008/379), утвержденные Контртеррористическим комитетом (КТК) и представленные Совету в июне 2008 года. Отмечая намерение Комитета усовершенствовать обзор, моя делегация хотела бы подтвердить, что при любом региональном или субрегиональном подходе КТК должен принимать во внимание конкретные условия каждой страны и добиваться участия в работе всех стран региона или субрегиона.

Мы продолжаем оказывать поддержку КТК в осуществлении его программы работы и в его участии в содействии осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций. Мы поддерживаем Комитет в его усилиях по совершенствованию его диалога с государствами-членами, например предоставление государствам-членам возможностей делиться в Комитете своими мнениями по результатам посещения этих государств или по содержанию предварительных оценок осуществления (ПОО) ими соответствующих резолюций.

Комитет, учрежденный резолюцией 1267, сосредоточил свои усилия на реализации новых мер, указанных в резолюции 1822 (2008), целью которых является дальнейшее повышение транспарентности и эффективности режима санкций, введенных резолюцией 1267. Совет и впредь должен руководить этими усилиями и оказывать им поддержку. Комитет, учрежденный резолюцией 1267, также должен изыскивать способы улучшения понимания государствами-членами важности этих новых мер, например предоставлять заинтересованным государствам возможность запрашивать разъяснения или обмениваться мнениями с Комитетом в неофициальной обстановке.

Комитет, учрежденный резолюцией 1540, также добился важных результатов, включая принятие

в июле 2008 года второго доклада о соблюдении резолюции 1540 (2004) (S/2008/493, приложение). Мы отмечаем информационно-пропагандистскую деятельность Комитета. Мы хотели бы более подробно узнать о его активизировавшейся роли в реагировании на просьбы государств-членов об оказании помощи.

Сотрудничество и координация работы трех комитетов и их групп экспертов имеют очень важное значение. Мы с интересом следим за подготовкой третьего субрегионального семинара по вопросам общей стратегии для североафриканских и восточноафриканских государств, который пройдет в Кении с 11 по 13 ноября 2008 года, и ожидаем сообщений о его результатах. Мы надеемся, что участие представителей ИДКТК, Группы по наблюдению и Группы экспертов Комитета, учрежденного резолюцией 1540, в конкретных семинарах в контексте резолюции 1540 в будущем году еще больше повысит слаженность работы всех этих трех экспертных органов.

В заключение моя делегация призывает комитеты продолжать поиск путей и средств ведения конструктивных диалогов с государствами-членами с целью заручиться более широкой поддержкой государствами инициатив комитетов. Мы по-прежнему намерены продолжать наше сотрудничество с другими членами для достижения дальнейших успехов в работе трех комитетов.

Г-н ат-Тальхи (Ливийская Арабская Джамахирия) (*говорит по-арабски*): Вначале я хотел бы присоединиться ко всем тем, кто выступал до меня, и выразить признательность послу Коста-Рики Урбине, послу Бельгии Граулсу и послу Хорватии Юрице, которые руководят работой комитетов, учрежденных резолюциями 1267, 1540 и 1373, соответственно, за их очень содержательные и важные выступления и за их неустанную работу.

Что касается Комитета, учрежденного резолюцией 1373 по борьбе с терроризмом, то Ливия приветствует и высоко оценивает позитивные события в его деятельности и работу, проделанную Исполнительным директоратом по организации целевых визитов как в развивающиеся, так и в развитые государства, а также его усилия по обеспечению транспарентности своих мероприятий. Мы также приветствуем усилия в части оказания технической помощи и укрепления национального потенциала. В

этом отношении моя страна питает надежду на то, что помощь, оказываемая в рамках Организации Объединенных Наций, будет совершенствоваться, с тем чтобы заменить двустороннюю помощь. Мы, в особенности, приветствуем усилия Комитета и его Исполнительного директората по осуществлению Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций и его сотрудничество и совместную работу с органами Организации Объединенных Наций.

На протяжении последних нескольких лет наши действия были сосредоточены на одном из главных направлений Стратегии — предотвращении терроризма и борьбе с ним. Сегодня мы должны укрепить роль Комитета, чтобы гарантировать рассмотрение им всех ключевых компонентов Стратегии, особенно касающихся устранения условий, поощряющих терроризм, и обеспечения уважения к правам человека во всем мире.

Оккупация, агрессия, опорожнение культур, цивилизаций и народов, а также отказ в праве на законное сопротивление, применение двойных стандартов к международному правопорядку — все эти факторы создают благоприятную среду для терроризма и являются источниками напряженности и террористических актов. С учетом всех результатов, достигнутых в области борьбы с терроризмом, моя страна убеждена в том, что пришло время уделить внимание этому аспекту проблемы. Борьба против терроризма и его предотвращение требуют более всеобъемлющих и эффективных мер, учитывающих положения Глобальной стратегии. Не намереваясь углубляться в детали, хочу отметить, что моя страна считает, что предотвращение и пресечение финансирования терроризма требуют особого внимания и принятия эффективных мер. Предоставление убежища должно сопровождаться гарантиями, обеспечивающими использование этого права в благородных гуманитарных целях, для которых оно и было создано.

Что касается Комитета, учрежденного резолюцией 1267, который занимается санкциями в отношении «Талибана» и «Аль-Каиды», то моя страна приветствует его усилия по улучшению методов своей работы, включая процедуры включения в перечень и исключения из него, с тем чтобы расширить ее охват и повысить точность. Ливийская Арабская Джамахирия настоятельно призывает Комитет как можно скорее представить резюме с из-

ложением оснований для включения отдельных лиц или организаций в сводный перечень. Мы считаем справедливым, что эти лица и организации, которые включены в сводный перечень для применения санкций, будут проинформированы о причинах их включения. Государства-члены, которые несут ответственность за осуществление этих санкций, также имеют право знать о причинах введения таких мер.

Комитет-1267 также должен уделить особое внимание пересмотру и обновлению сводного перечня, включая в него поступившую дополнительную информацию, в особенности данные, связанные с идентификацией отдельных лиц и организаций, и последующим мерам, связанным с определением имен тех, кого надо исключить из этого перечня.

Ливийская Арабская Джамахирия с удовлетворением отмечает тот факт, что Совет Безопасности принял в резолюции 1730 (2006) решение о создании Контактного центра для приема просьб об исключении из перечня отдельных лиц. Это важный шаг по пути к повышению уровня транспарентности режима санкций. Тем не менее мы считаем, что лишь одного этого шага недостаточно и что он полностью не отвечает нормам транспарентности. Мы призываем Комитет применять исключения в соответствии с резолюцией 1452 (2002). Эти исключения направлены на смягчение последствий санкций, введенных в отношении отдельных лиц и их семей, на преодоление последствий гуманитарных ситуаций, которые могут возникнуть, и на недопущение того, чтобы резолюции Совета Безопасности приводили к коллективному наказанию семей отдельных лиц, включенных в эти перечни. В этой связи мы подчеркиваем необходимость того, чтобы Комитет рассмотрел препятствия, мешающие оперативному принятию решений, касающихся исключений, и своевременному рассмотрению просьб об исключении из перечня.

Переходя теперь к работе Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), я хотел бы заявить, что моя страна полностью осознает серьезную угрозу, создаваемую оружием массового уничтожения. Международное сообщество старается решать эту сложную проблему с помощью многосторонних правовых документов. То обстоятельство, что эти документы пока не приобрели универсальный характер, и что ряд госу-

дарств-членов пока не выполнил их на национальном уровне, означает, что эти документы по-прежнему неадекватны, поскольку они не обеспечивают гарантий против распространения биологического, химического, ядерного и других видов оружия массового уничтожения.

Ливийская Арабская Джамахирия вновь заявляет о том, что мы выступаем против оружия массового уничтожения. Мы убеждены в том, что единственной гарантией недопущения приобретения негосударственными субъектами такого оружия массового уничтожения является его полная ликвидация. Ливийская Арабская Джамахирия уверена в том, что разоружение и нераспространение — это два взаимосвязанных процесса, которые взаимоподкрепляют друг друга и требуют достижения постоянного прогресса на обоих направлениях.

Резолюция 1540 (2004) налагает на государства ряд ограничительных обязательств в области нераспространения. В самом последнем докладе Комитета отмечается ощутимый прогресс, достигнутый в деле выполнения ее положений. Моя страна относится к числу тех государств, которые представили свои первые национальные доклады. Число таких стран, представивших эти доклады и дополнительную информацию, значительно возросло. Мы хотели бы сейчас обратиться ко всем государствам с настоятельным призывом представить Комитету свои доклады в целях обеспечения эффективности работы Комитета.

В этой связи Ливийская Арабская Джамахирия приветствует прилагаемые Комитетом усилия по оказанию помощи тем государствам, которые в ней нуждаются, и призывает эти государства направить Комитету свои просьбы о предоставлении такой помощи. Мы призываем Комитет усилить свою роль в оказании технического содействия по выполнению данной резолюции, в том числе посредством обеспечения того, чтобы такая помощь предоставлялась в соответствии с установленными резолюцией требованиями.

Моя страна поддерживает усилия трех Комитетов Совета Безопасности и все усилия, которые позволят достичь наших целей в борьбе с терроризмом, включая выявление причин и симптомов терроризма, в интересах создания мирного и безопасного мира для всех людей.

Г-жа Хакоме (Панама) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хотела бы выразить признательность послам Юрице, Урбине и Граулсу за представленные сегодня в первой половине дня доклады о важной работе, которая ведется возглавляемыми ими Комитетами.

Мы хотели бы выразить признательность членам Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан» и связанным с ними лицам и организациям, за их усилия по обеспечению выполнения в полном объеме резолюции 1822 (2008). В резолюции 1822 (2008) содержатся положительные элементы, дополняющие режим санкций, включая требование представить резюме с изложением оснований наряду с просьбой о включении в сводный перечень; обязательство государств уведомлять включенных в перечень лиц о факте их включения в перечень; проведение ежегодного обзора имен в сводном перечне лиц, которые умерли; и проведение обзора всех включенных в сводный перечень имен, информация о которых не обновлялась или не пересматривалась на протяжении трех или более лет; и проведение активного пересмотра руководящих принципов Комитета.

Совет Безопасности также должен признать, что Комитет-1267 переживает крайне серьезный переломный этап и подвергается всестороннему контролю со стороны общественности в том, что касается его практической деятельности и выполнения резолюций, имеющих отношение к борьбе с терроризмом. Совету необходимо приложить более напряженные усилия для осуществления процедур, которые имели бы четкий, транспарентный и справедливый характер, и для обеспечения при этом надлежащих основных гарантий и процессуальных норм. В этой связи мы согласны с Судом Европейского союза, который в своем решении от 3 сентября 2008 года признал, что, хотя в настоящее время все лица или образования могут напрямую обращаться к Комитету с просьбой об исключении из сводного перечня, процедура в основном носит дипломатический и межгосударственный характер. Поэтому отдельные лица и образования лишены реальной возможности отстаивать свои права.

Мы также хотели бы обратить внимание на усилия Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373 (2001) о борьбе с терроризмом, направленные на повышение уровня транспа-

рентности его работы. Моя делегация убеждена в том, что эти меры помогут обеспечить более тесное сотрудничество между государствами-членами и членами Комитета, что, в свою очередь, поможет добиться повышения эффективности процесса осуществления положений резолюций 1373 (2001) и 1624 (2005). С точки зрения установившейся практики мы хотели бы обратить внимание на тот факт, что те государства-члены, в которых побывали членами Комитета, получают приглашение обсудить с членами Комитета подробности доклада по результатам их поездки. Это позволит государствам-членам принять более активное участие в последующих мероприятиях по результатам поездки и высказать в Комитете свои соображения в этой связи, а также о приоритетных задачах в области технической помощи.

Однако от нас требуются более значительные усилия по укреплению связей Комитета с государствами-членами, что позволит с большей эффективностью решать сложные задачи борьбы с терроризмом. В этой связи мы настоятельно призываем Комитет взаимодействовать с государствами-членами в рассмотрении их предварительных оценок осуществления.

Считаем также крайне необходимым развивать сотрудничество Контртеррористического комитета с международными и региональными организациями. Мы высоко ценим работу, проделанную Комитетом совместно с такими организациями в рамках пяти специальных совещаний Комитета, в том числе последующие меры по результатам этих совещаний.

Мы хотели бы особо указать на важное значение состоявшихся 20 октября встреч членов комитетов, учрежденных резолюциями 1267 (1999) и 1373 (2001) со Специальным докладчиком по вопросу о поощрении и защите прав человека и основных свобод в условиях борьбы с терроризмом г-ном Мартином Шейниным. Мы убеждены в громадном значении этих совещаний и согласны с выводами, содержащимися в последнем докладе г-на Шейнина Генеральной Ассамблее (см. A/63/223) в отношении обобщения передового опыта в обеспечении права на справедливое судебное разбирательство при преследовании лиц, подозреваемых в терроризме. Нам хотелось бы воспользоваться этим случаем и настоятельно призвать к даль-

нейшей координации таких инициатив в интересах совершенствования работы Комитета.

Согласно новому мандату, предоставленному резолюцией 1810 (2008), Комитету, учрежденному резолюцией 1540 (2004), необходимо будет сосредоточиться на совершенствовании диалога между Комитетом, государствами и организациями и учреждениями, особенно с теми из них, которые имеют широкий и представительный членский состав. Благодаря укреплению такого взаимодействия нам будет легче достичь универсализации мер, предусмотренных в резолюции 1540 (2004), и тем самым предотвращать, насколько это возможно, серьезные опасности, создаваемые распространением оружия массового уничтожения негосударственными субъектами.

Наша делегация хотела бы воспользоваться этой возможностью и признать важную работу, проделанную нынешним составом группы экспертов Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), на всех направлениях его мандата. В этой связи резолюция 1810 (2008) также призывает назначить новую группу экспертов, на которую будет возложена важная обязанность оказывать Комитету, учрежденному резолюцией 1540 (2004), содействие в выполнении его задач в течение следующих трех лет. Потребуется сформировать группу из специалистов, располагающих соответствующими опытом и квалификацией, которые должны быть по возможности пропорционально представлены по географическому признаку.

Г-н Наталегава (Индонезия) (*говорит по-английски*): Прежде всего, позвольте мне присоединиться к выступившим до меня ораторам и выразить Председателю Урбине, послу Граулсу и послу Юрице признательность за брифинги, проведенные ими в качестве председателей комитетов Совета Безопасности, учрежденных, соответственно, резолюциями 1540 (2004), 1267 (1999) и 1373 (2001). Мы также признательны им за умелое руководство работой соответствующих комитетов.

Что касается брифинга, посвященного работе Комитета, учрежденного резолюцией 1267 (1999) по организации «Аль-Каида» и движению «Талибан», то мне хотелось бы еще раз подтвердить приверженность Индонезии обеспечению эффективно-го соблюдения, легитимности и авторитетности режима санкций, введенного резолюцией 1267 (1999).

Поэтому наша делегация одобряет прилагаемые на ряде направлений усилия по дальнейшему обеспечению наличия справедливых и четких процедур внесения в сводный перечень и исключения из него соответствующих лиц и организаций, равно как и процедур изъятия по гуманитарным соображениям.

Вопрос о разработке справедливых и четких процедур давно волнует государства-члены, обеспечивающие режимы санкций. В этой связи мы отмечаем растущее осознание того, что нынешние процедуры с юридической точки зрения имеют недостатки, которые могут помешать эффективному соблюдению санкций на национальном уровне. Рост числа обращений с протестами в национальные и региональные суды дел, особенно после вынесения Европейским судом решения по делам Аль-Кади и Аль-Баракаты 3 сентября 2008 года, создает потенциальную опасность для эффективности и авторитетности режима санкций, введенных резолюцией 1267 (1999).

Кроме того, наша делегация хотела бы подчеркнуть, что в резолюции 1822 (2008) Комитету дается четкое указание в приоритетном порядке рассмотреть свои руководящие принципы в свете положений этой резолюции, в том числе в части, касающейся резюме с изложением оснований для включения в сводный перечень соответствующих имен и названий и их обзора. Мы хотим подчеркнуть необходимость того, чтобы Комитет в своей работе и далее уделял повышенное внимание этой конкретной задаче.

Наша делегация придает также особое значение указанию Совета, которое касается обзора всех включенных в сводный перечень имен, в том числе имен лиц, числящихся умершими. В пунктах 22 и 23 резолюции 1822 (2008) конкретно подчеркивается необходимость приложить все усилия для обеспечения того, чтобы сводный перечень содержал максимально актуальную и достоверную информацию и удостовериться в том, что перечень ведется правильно. Поэтому мы придерживаемся того мнения, что при проведении обзора своих руководящих принципов Комитет может добиться существенного прогресса, если всесторонне учтет конечные цели и задачи, поставленные Советом в указанной резолюции.

Что касается Контртеррористического комитета, то наша делегация так же приветствует достиг-

нутый в последние месяцы значительный прогресс, в частности продолжение анализа предварительных оценок осуществления (ПОО). Процесс ПОО нуждается в дальнейшем укреплении в качестве инновационного инструмента как в устранении проблемы с «отчетностью», так и в получении новой информации об осуществлении в каждом из государств соответствующих резолюций. В свете выше-сказанного Индонезия всецело поддерживает подведение итогов выполнения каждым государством резолюции 1373 (2001). Поэтому Комитету следует активизировать свой диалог с каждым из государств и наращивать их потенциал борьбы с терроризмом.

Что касается брифинга о деятельности Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), то Индонезия по-прежнему высоко ценит ту значительную роль, которую этот комитет играет в содействии осуществлению соответствующей резолюции. Со своей стороны Индонезия будет, несомненно, и далее активно поддерживать работу этого комитета на всех направлениях.

Мы должным образом принимаем к сведению прогресс, достигнутый этим комитетом за время, прошедшее после предыдущего совместного брифинга, устроенного для Совета Безопасности. Наша делегация приветствует второй доклад о ходе осуществления резолюции 1540 (2004) (см. S/2008/493), представленный Комитетом в июле 2008 года. Поскольку всестороннее осуществление этой резолюции является долгосрочной целью и непрерывным процессом, мы надеемся, что доклад поможет Совету обеспечить стратегическое руководство работой Комитета по обеспечению эффективного выполнения резолюции на национальных, региональных и международном уровнях, в частности посредством налаживания диалога и сотрудничества с государствами-членами.

Наконец, наша делегация приветствует продолжающееся взаимодействие и координацию между тремя комитетами и их группами экспертов в рамках непрерывного диалога с государствами-членами. Мы придерживаемся точки зрения, согласно которой сотрудничество будет иметь решающее значение не только для работы комитетов, но и для обеспечения слаженной и последовательной работы Совета по противодействию угрозам, создаваемым терроризмом.

Г-н Кумало (Южная Африка) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поблагодарить председателей Контртеррористического комитета (КТК) и комитетов, учрежденных резолюциями 1267 (1999) и 1540 (2004), за их информативные брифинги. Наша делегация выражает удовлетворение улучшением координации в работе всех трех комитетов и их соответствующих экспертных структур, а также возросшим взаимодействием Совета Безопасности и Генеральной Ассамблеи, как того требует Глобальная контртеррористическая стратегия Организации Объединенных Наций.

На протяжении последних нескольких лет Южная Африка вместе с большинством членов Совета настойчиво работала над приведением режима санкций в отношении организации «Аль-Каида» и движения «Талибан» в соответствие с базовыми стандартами процессуальной справедливости и принципами надлежащего отправления правосудия. Вынесенное Европейским судом решение по делам Кади и фонда «Аль-Баракаат» послужило четким сигналом о том, что режим санкций не будет работать, если не будут учтены озабоченности государств-членов в отношении юридических прав физических лиц и справедливых и четких процедур.

Принятие резолюции 1822 (2008) знаменует собой позитивный шаг в направлении реформы режима санкций. Эта резолюция предусматривает предание гласности резюме с изложением оснований для включения в перечень и направлена на повышение качества информации, содержащейся в сводном перечне. Однако ясно, что необходимо проделать большую работу для реализации намерений резолюции 1822 (2008). Кроме того, сохраняется настоятельная необходимость в независимом и неполитизированном механизме обзора процедур включения в перечень и исключения из него.

Мы рады тому, что предварительные оценки по осуществлению санкций Контртеррористического комитета и поездки в страны показали себя полезными инструментами в поощрении диалога с государствами-членами. Южная Африка была одной из стран, которую в этом году с совместным визитом посетили Исполнительный директорат Контртеррористического комитета (ИДКТК) и Группа по наблюдению Комитета 1267, и мы считаем, что этот визит был полезен для наших нынешних усилий по оценке и совершенствованию наших национальных систем по борьбе с терроризмом. Южная Африка

остается пока единственной страной, согласившейся на включение в состав страновой группы ИДКТК эксперта по правам человека. Мы надеемся, что и другие страны последуют этому примеру с учетом того, что целостный и многосторонний подход Глобальной стратегии к проблеме терроризма основывается на необходимости уважения прав человека и верховенства права.

Южная Африка разделяет обеспокоенность международного сообщества в отношении существования сетей, занимающихся незаконной передачей ядерной технологии, материалов и оборудования. Наш собственный практический опыт в качестве одной из немногих стран, успешно проводивших судебный процесс над подозревавшимися в этом лицами — а я имею в виду дело о сети А.К. Хана — свидетельствует о ценности сотрудничества с международными партнерами и в частности с соответствующими многосторонними институтами. К сожалению, нежелание некоторых преследовать по закону основных подозреваемых лиц в рамках своей юрисдикции также показало, что по-прежнему имеется большой разрыв между заявлениями в поддержку резолюции 1540 (2004) и конкретными шагами по предотвращению распространения оружия массового уничтожения и по достижению его полной ликвидации.

Поэтому мы приветствуем тот факт, что Совет Безопасности принял наше предложение о включении в резолюцию 1810 (2008) ссылки на сети по распространению. Мы рассчитываем на то, что это положение будет реализовано на практике в следующей программе работы Комитета.

В заключение мы хотели бы выразить надежду на то, что Организация Объединенных Наций, включая Совет Безопасности и его вспомогательные органы, будут и впредь играть центральную роль в коллективных усилиях международного сообщества по борьбе с угрозой терроризма. Это лучше всего делать в контексте Глобальной стратегии, в которой должным образом делается упор на всеохватность, права человека, верховенство права и устранение коренных причин терроризма, таких как иностранная оккупация и угнетение.

Председатель (*говорит по-испански*): Теперь слово представителю Австралии.

Г-н Хилл (Австралия) (*говорит по-английски*): Я благодарю Вас, г-н Председатель, за то, что

нам снова предоставили возможность заявить о нашей признательности и решительной поддержке контртеррористическим комитетам Совета Безопасности и их соответствующим группам экспертов. Они трудятся для того, чтобы наполнить практическим содержанием контртеррористические механизмы Организации Объединенных Наций и Глобальную контртеррористическую стратегию Организации Объединенных Наций. Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий также играет важную роль в обеспечении общесистемной слаженности в Организации Объединенных Наций в деле борьбы с терроризмом. Австралия призывает комитеты и их экспертные органы продолжать искать пути для более тесного взаимодействия, особенно в плане упорядочения режимов отчетности, деятельности миссий по оценке и содействия оказанию технической помощи.

Долгосрочная цель международной контртеррористической деятельности Австралии состоит в создании у стран-партнеров потенциала по предотвращению терактов и по реагированию на них. В рамках этих усилий Австралия сотрудничает со странами Азиатско-Тихоокеанского региона в осуществлении резолюций Совета Безопасности и международных документов по борьбе с терроризмом.

Австралия решительно поддерживает деятельность Контртеррористического комитета и его Исполнительного директората (ИДКТК) по содействию осуществлению резолюции 1373 (2001) и последовавших за ней резолюций. Мы приветствуем наступательный подход ИДКТК к осуществлению своего мандата и поддерживаем возобновление упора на оказание технической помощи. Мы поддерживаем тесное сотрудничество ИДКТК с Группой контртеррористических действий Группы восьми в плане помощи по оказанию более целенаправленной поддержки государствам-членам в укреплении их потенциала. Мы приветствуем и другие новации, такие как разрабатываемое сейчас техническое руководство по осуществлению резолюции 1373 (2001). Мы также высоко оцениваем транспарентный подход Комитета и ИДКТК, проявляющийся в их программе пропагандистской деятельности и в регулярных брифингах для государств-членов, последний из которых состоялся на прошлой неделе.

Австралия отмечает жизненно важную деятельность Комитета 1267 в контртеррористических

усилиях Организации Объединенных Наций и признана делу всестороннего выполнения резолюции 1267 (1999) Совета Безопасности и последовавших за ней резолюций.

Мы приветствуем усилия Комитета по более активному взаимодействию с государствами-членами и региональными органами. Австралия отдает должное Комитету за его усилия по распространению информации о внесенных в перечень лицах и организациях и по эффективному и своевременному предоставлению государствам-членам обновленной информации по имеющимся спискам. Австралия приветствует повышение транспарентности процессов включения в перечень и исключения из него, которое будет достигаться через осуществление резолюции 1822 (2008).

Мы призываем государства-члены выявлять у себя террористов и выполнять свои обязательства по замораживанию активов физических лиц и организаций, совершающих и поддерживающих теракты. Эффективность Комитета 1267 напрямую связана с актуальностью и релевантностью сводного перечня, и мы поощряем Комитет к дальнейшим усилиям в этом плане в контексте его пропагандистской деятельности и диалога с государствами-членами.

Австралия особо приветствует сохраняющийся в Комитете 1540 упор на содействие в оказании странам Азиатско-Тихоокеанского региона помощи в выполнении их обязательств по резолюции 1540 (2004). Мы признательны Управлению Организации Объединенных Наций по вопросам разоружения за организацию, в сотрудничестве с правительствами Таиланда, Норвегии и с Европейским союзом, азиатско-тихоокеанского регионального практикума по осуществлению резолюции 1540 (2004) для сотрудников пограничных, таможенных и регулирующих органов, который прошел в Бангкоке с 27 по 31 октября. Австралия была рада участвовать в этом практикуме и выступить по практическим, оперативным мерам в области пограничного контроля и поддержки экспортного контроля.

Такие практикумы дополняют собственную пропагандистскую деятельность Австралии в вопросах нераспространения в Азиатско-Тихоокеанском регионе. В рамках нашего двустороннего и многостороннего взаимодействия со странами региона мы там, где мы можем, предлагаем помощь в

плане дальнейшего улучшения работы по приобретению опыта и укрепления потенциала и продолжением расширять и укреплять наш диалог по вопросам нераспространения и противодействия распространению с нашими региональными партнерами.

В более широком плане, как активный член всех режимов контроля над экспортом, постоянный Председатель Австралийской группы, нынешний Председатель Режим контроля за ракетной технологией и один из 90 с лишним участников Инициативы по безопасности в борьбе с распространением, Австралия активно сотрудничает с остальными странами в целях укрепления международных механизмов по борьбе с распространением в поддержку целей резолюции 1540 (2004).

Председатель (*говорит по-испански*): Слово предоставляется представителю Швейцарии.

Г-н Маурер (Швейцария) (*говорит по-французски*): Сегодня я имею честь выступать от имени Лихтенштейна и Швейцарии.

Обе наши страны приветствуют регулярные открытые брифинги, которые проводят председатели Контртеррористического комитета, Комитета по санкциям в отношении «Аль-Каиды» и движения «Талибан» и Комитета, учрежденного резолюцией 1540. Мы также хотели бы выразить признательность всем трем председателям за информацию, предоставленную в первой половине дня, и за те усилия, которые они прилагают. Благодаря этому у государств, не являющихся членами Совета Безопасности, появилась возможность высказывать свои взгляды и свою обеспокоенность по этому вопросу. В свете недавних событий я хотел бы в своем сегодняшнем выступлении сосредоточиться на Комитете, учрежденном резолюцией 1267.

Приняв резолюцию 1822 (2008), Совет одобрил целый ряд важных мер по усовершенствованию процедуры включения в сводный перечень, в том числе в отношении требования о публикации резюме с изложением оснований для подобного включения. Подобные резюме должны иметь максимально полный характер. Мы также приветствуем проведение, в четко установленные сроки, регулярного обзора всех имен и названий, включенных в сводный перечень, как это предусмотрено рекомендациями, изложенными в резолюции, что позволит повысить эффективность данного перечня.

К сожалению, мы вынуждены с разочарованием констатировать отсутствие прогресса в устранении существующего в данной системе серьезного недостатка, каковым является отсутствие независимого механизма обзора для рассмотрения решений об исключении из сводного перечня. В данном контексте я хотел бы напомнить о том, что Швейцария и Лихтенштейн, совместно с Данией, Германией, Нидерландами и Швецией внесли предложение об учреждении назначаемой Советом Безопасности экспертной группы, призванной оказать содействие комитетам по санкциям при рассмотрении запросов об исключении из перечня. Мы считаем, что это позволит устранить пробелы, связанные с правом на рассмотрение в рамках эффективного механизма обзора. Поэтому мы сожалеем, что идеи, изложенные в этом дискуссионном документе, не нашли отражения в резолюции 1822 (2008).

Как хорошо известно, Суд Европейских сообществ вынес по этому вопросу важное решение. Он постановил, что принятая сообществом директива является неправомерной и нарушает основополагающие права заявителей, закрепленные в законодательстве сообщества. Суд отвел три месяца на устранение выявленных нарушений.

Мы глубоко сожалеем о том, что государства-члены столкнулись с ситуацией, при которой исполнение решения Совета Безопасности о введении санкций входит в противоречие с вынесенным судебным решением. Мы неоднократно обращали внимание членов Совета Безопасности на возможность возникновения подобной ситуации, и наше предложение о создании консультативной группы по вопросам исключения из сводного перечня ставило себе целью устранить ее. Учитывая отсутствие каких бы то ни было изменений и рост количества нерассмотренных заявок, законность санкций, введенных Организацией Объединенных Наций, может оказаться под угрозой.

В связи с этим мы настоятельно призываем Комитет, учрежденный резолюцией 1267, и Совет Безопасности принять к сведению аргументы, представленные Судом Европейских сообществ, а также учесть обеспокоенность, высказанную нами и рядом других государств. Швейцария и Лихтенштейн готовы внести конструктивный вклад в усилия, предпринимаемые Советом Безопасности и его комитетами с целью укрепления эффективности режима санкций Организации Объединенных Наций.

благодаря повышению транспарентности и непредвзятости процедуры включения в перечень, чтобы тем самым устранить обеспокоенность относительно соблюдения права на процессуальные гарантии. В неофициальном докладе, подготовленном по итогам состоявшегося 15 сентября 2008 года в Вашингтоне семинара по вопросу о применении целевых санкций для борьбы с терроризмом и верховенстве права, который был организован Лихтенштейном совместно с Американским университетом, также содержится ряд полезных выводов по данному вопросу.

Кроме того, я хотел бы упомянуть о некоторых конкретных шагах, предпринятых Швейцарией в целях укрепления режима санкций в области борьбы с терроризмом.

Что касается повышения эффективности мер по замораживанию активов, то и в этом, и в прошлом году Швейцария предоставила финансовую и экспертную помощь для проведения ряда мероприятий, организованных Рабочей группой по борьбе с финансированием терроризма. Не так давно и Швейцария, и Лихтенштейн приняли решение удовлетворить запрос Группы по аналитической поддержке и наблюдению за санкциями и предоставить ей финансовую поддержку в целях изучения финансовых индикаторов, связанных с террористической деятельностью. Стремясь добиться дальнейшего совершенствования частно-государственного партнерства в борьбе с терроризмом, Швейцария также организовала встречи с представителями частного сектора, в первую очередь банковского, посвященные повышению эффективности методов борьбы с финансированием терроризма и совершенствованию механизма целевых санкций.

Что касается запретов на поездки, то Швейцария поддержала экспериментальный проект Интерпола, касающийся отслеживания утерянных или украденных проездных документов. В настоящий момент мы добились доступа в реальном времени к базе данных Интерпола, содержащей информацию об украденных проездных документах, не только для Национального центрального бюро, но и для 20 000 сотрудников пограничных пунктов, таможенных терминалов и иммиграционных служб, а также посольств и консульств. За последние полгода сотрудники соответствующих швейцарских органов обращались к базе данных Интерпола почти в 500 раз чаще, чем ранее, и выявили вдвое больше

подложных документов, чем все остальные 183 страны — члена Интерпола, взятые вместе. Этот успех убедил свыше 30 стран по всему миру в необходимости обеспечить своих сотрудников на местах средствами для оперативной сверки проездных документов с базой данных Интерпола.

Предпринимаемые Швейцарией и Лихтенштейном усилия направлены на укрепление режима санкций и повышение эффективности деятельности Совета Безопасности и легитимности принимаемых им решений. Мы убеждены в том, что наша твердая приверженность соблюдению всех норм в области прав человека служит достижению этой цели. Однако в заключение позвольте мне с предельной ясностью заявить: если мы не увидим существенных изменений, связанных с правом на процессуальные гарантии, то это может привести к сокращению нашей политической поддержки такой деятельности и поставить под угрозу сотрудничество в этой сфере в дальнейшем.

Председатель (*говорит по-испански*): Слово предоставляется представителю Японии.

Г-н Суми (Япония) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего, позвольте мне выразить Вам нашу глубокую признательность за созыв сегодняшних прений. Я также хотел бы поблагодарить председателей трех контртеррористических комитетов за их информативные брифинги.

Япония приветствует принятую на основе консенсуса резолюцию 62/272 Генеральной Ассамблеи по итогам первого двухгодичного обзора осуществления Глобальной контртеррористической стратегии Организации Объединенных Наций, состоявшегося 4 и 5 сентября 2008 года. В ходе этого совещания государства-члены обменялись опытом относительно осуществления данной стратегии, а также подтвердили свое неизменное стремление продолжить борьбу с терроризмом. Терроризм по-прежнему представляет собой одну из самых серьезных угроз для международного сообщества. В свете его возрастающей интернационализации, необходимость коллективных действий государств-членов трудно переоценить.

Мандат Контртеррористического комитета, предусматривающий отслеживание осуществления резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности, по-прежнему имеет огромное значение для успеха подобных совместных действий. В связи с этим я

хотел бы воздать должное Хорватии как Председателю этого Комитета за ее вклад в решение этой задачи, и прежде всего за предпринятые его Председателем усилия по повышению транспарентности усилий этого Комитета в глазах государств, не являющихся его членами. Я также хотел бы выразить признательность Исполнительному директорату Контртеррористического комитета и его руководителю Директору-исполнителю г-ну Майку Смиту за проделанную им работу по углублению координации при оказании помощи, направленной на укрепление потенциала по борьбе с терроризмом. Мы благодарны ИДКТК за ту роль, которую он сыграл в определении конкретных потребностей в технической помощи в борьбе с терроризмом.

Являясь Председателем Группы контртеррористических действий (ГКД), Япония делает все от нее зависящее для эффективного взаимодействия с ИДКТК. В своем заявлении о борьбе с терроризмом, принятом в ходе Встречи на высшем уровне, состоявшейся в июле этого года в Тоёко (Хоккайдо), лидеры стран «Группы восьми» также подчеркнули важность подобного сотрудничества. Страны, входящие в Группу восьми, и ИДКТК прилагают совместные усилия с целью добиться рассмотрения членами ГКД вопроса об оказании технической помощи в деле борьбы с терроризмом посредством удовлетворения конкретных потребностей, выявленных ИДКТК. В этих целях был создан механизм сотрудничества между ГКД и ИДКТК. Мы намерены продолжать такое сотрудничество и в будущем.

Япония приветствует решение о продлении мандата Группы по наблюдению Комитета по санкциям в отношении «Аль-Каиды» и «Талибана», принятое в июне этого года. Резолюция 1267 (1999) и другие соответствующие резолюции Совета Безопасности по-прежнему служат основной, определяющей главные направления деятельности Организации Объединенных Наций в области борьбы с терроризмом, и Комитет 1267 продолжает играть в этом чрезвычайно важную роль. Верно, что при обзоре сводного перечня, созданного в рамках Комитета 1267, был выявлен целый ряд недостатков. Обеспечение правильного баланса между соображениями безопасности и соблюдением процессуальных норм требует тщательного подхода. В целях обеспечения эффективного выполнения государствами-членами соответствующих требований, необходимо усовершенствовать процедуры включения в

список и исключения из него. Мы воздаем должное неустанным усилиям Комитета 1267 под председательством Бельгии, направленным на совершенствование списка и используемых процедур. Мы призываем Комитет продолжать прилагать усилия в этом направлении.

Япония приветствует содержащееся в резолюции 1810 (2008) Совета Безопасности решение о продлении мандата Комитета 1540 и приветствует доклад Председателя Комитета, подготовленный во исполнение резолюций 1673 (2006) и 1810 (2008). Мы также хотели бы воздать должное усилиям, предпринимаемым Коста-Рикой, исполняющей функции Председателя Комитета. Япония придает большое значение выполнению положений резолюции 1540 (2004) в качестве ключевого элемента в наших глобальных усилиях, направленных на предотвращение распространения оружия массового уничтожения. Япония выступила с инициативой по оказанию содействия приданию этой резолюции универсального характера. В Декларации мировых лидеров, принятой на саммите Группы восьми в Тоёко, остров Хоккайдо, подчеркивается важность полного выполнения резолюции 1540 (2004), и Япония, как Председатель Группы восьми, провела плодотворный диалог с Комитетом 1540 в целях рассмотрения путей оказания содействия осуществлению резолюции 1540 (2004).

Япония испытывает одновременно чувство гордости и чувство смирения в связи с тем, что мы с января 2009 года имеем возможность принимать участие в деятельности этих трех комитетов. Мы подтверждаем нашу приверженность повышению эффективности усилий Организации Объединенных Наций в области борьбы с терроризмом, в полной мере используя накопленный нами опыт в этой сфере.

Председатель (говорит по-испански): Я предоставляю слово представителю Кубы.

Г-жа Нуньес Мордоче (Куба) (говорит по-испански): Мы выражаем признательность председателям комитетов, учрежденных в соответствии с резолюциями 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004), за представленную информацию. Вот уже в течение нескольких лет наша страна предоставляет Совету Безопасности подробную информацию о террористических актах, совершаемых в отношении Кубы различными лицами и организациями, и о той не-

гласной поддержке, которую оказывает им в этом правительство Соединенных Штатов.

Мы неоднократно обращались в Совет по этому вопросу — в последний раз мы сделали это 6 мая 2008 года, — а также направляли письма в Контртеррористический комитет и Совет Безопасности, в которых осуждали конкретные случаи грубых нарушений резолюции 1373 (2001). К сожалению, никаких шагов на этот счет предпринято не было. Прошло более полутора лет с тех пор, как Соединенные Штаты выпустили на свободу террориста Луиса Посаду Каррилес, которого по праву называют самым известным террористом Западного полушария.

Важно отметить, что в июне 2008 года Верховный суд Панама постановил, что решение о помиловании Посады Каррилес и его сообщников, принятое бывшим президентом этой страны в августе 2004 года, не имеет законной силы. Следует напомнить, что после помилования президента Посада Каррилес и его сообщники Гаспар Хименес Эскобедо, Гильермо Ново Самполь и Педро Ремон Криспин скрылись в Соединенных Штатах. Эти террористы были задержаны в ноябре 2000 года в то время, когда они планировали покушение с использованием взрывчатых веществ на президента Фиделя Кастро, который находился в Панаме в связи с проведением десятой Иbero-американской встречи на высшем уровне.

Несмотря на то, что само правительство Соединенных Штатов признало, что Посада Каррилес является опасным террористом, власти Соединенных Штатов обвинили его лишь в мелких нарушениях иммиграционных законов. Посада Каррилес свободно разгуливает по улицам этой страны, а в это время различные средства массовой информации сообщают о том, что он поддерживает активные контакты с террористическими и экстремистскими элементами правого толка в Соединенных Штатах и участвует в мероприятиях, проводимых в Майами в его честь и в знак признания его террористических актов против Кубы.

Правительство Соединенных Штатов продолжает игнорировать просьбу о выдаче Посады Каррилес, направленную 15 июня 2005 года правительством Боливарианской Республики Венесуэла. Кубинское правительство вновь призывает власти Соединенных Штатов вернуть этого террориста Ве-

несуэлу или осуществить в отношении него судебное преследование на территории Соединенных Штатов согласно статье 7 Конвенции о борьбе с незаконными актами, направленными против безопасности гражданской авиации.

В то время как известных всем и не брезгающих никакими средствами террористов выпускают на свободу, правительство Соединенных Штатов содержит в тюрьмах строго режима в качестве политических заключенных пять кубинских борцов с терроризмом, которые, проявляя альтруизм и храбрость, всего лишь пытались получить информацию о находящихся в Майами террористических группах в целях предотвращения актов насилия и спасения жизни граждан Кубы и Соединенных Штатов. Куба вновь обращается с требованием о немедленном освобождении Херардо Эрнандеса, Рамона Лабаньино, Фернандо Гонсалеса, Антонио Герреро и Рене Гонсалеса. 12 сентября исполнилось десять лет со дня их несправедливого и бесчеловечного ареста в Соединенных Штатах за то, что они вели борьбу с терроризмом.

Куба вновь призывает Совет Безопасности и Контртеррористический комитет в срочном порядке рассмотреть исчерпывающую информацию, представленную нашей страной, в целях принятия всех необходимых шагов в соответствии с принятыми резолюциями. Куба готова установить непосредственный контакт с Комитетом 1373, если это будет сочтено полезным. Мы готовы более подробно доложить об этом членам Комитета и предоставить им любую дополнительную информацию или разъяснения, которые они сочтут необходимыми.

Нельзя допускать использования двойных стандартов. Совет Безопасности не должен хранить молчание, носящее характер преступного сговора, наблюдая за тем, как жертвы терроризма во всем мире подвергаются вопиющему оскорблению. Куба никогда не позволяла и не будет позволять, чтобы ее территория использовалась для совершения террористических актов в отношении любых государств без каких-либо исключений. Как и прежде, мы намерены продолжать вести решительную борьбу с терроризмом во всех его формах и проявлениях.

Как и в прошлом, Куба будет строго выполнять положения резолюций Совета Безопасности 1267 (1999), 1373 (2001) и 1540 (2004) и про-

должит сотрудничество со вспомогательными органами, учрежденными в соответствии с этими резолюциями.

Председатель (*говорит по-испански*): Я предоставляю слово представителю Израиля.

Г-н Вайсброд (Израиль) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, я хотел бы поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Совета в этом месяце и поблагодарить за организацию этих важных прений. Моя делегация также воздает должное председателям вспомогательных органов по борьбе с терроризмом за умелое руководство их работой, и я хотел бы выразить им признательность за содержательные брифинги, с которыми они выступили сегодня утром.

Как уже неоднократно заявлял Совет, терроризм во всех его формах и проявлениях является незаконным и недопустимым явлением и представляет собой угрозу для международного мира и безопасности. Никогда не может быть никаких оправданий для терроризма.

Терроризм как глобальное явление многолик и многосторонен. Его рассматривают как поле битвы и врага, оружие и метод ведения войны, стратегию и тактику, средство и цель. Терроризм не знает границ и его не останавливают устаревшие рубежи. Поэтому борьба с терроризмом должна вестись на глобальном уровне. Она должна учитывать новые реалии XXI века, когда деньги, люди и оборудование практически беспрепятственно перетекают из страны в страну. В условиях глобализации нашего мира на Организацию Объединенных Наций возлагается важная роль по координации и управлению усилиями по борьбе с терроризмом. Несмотря на то, что основную ответственность за предотвращение терроризма и борьбу с ним несут государства, Организация Объединенных Наций должна и впредь разрабатывать и претворять в жизнь комплексные усилия по искоренению этого зла. Важную роль в таких усилиях призван играть Совет Безопасности.

Государство Израиль столкнулось с угрозой терроризма с начала своего существования. Израильяне и израильские интересы стали объектом нападения террористов за рубежом, на наших северных и южных границах и в самом центре страны. В этой связи Израиль подчеркивает необходимость соблюдения всеми государствами своих обязательств в соответствии с международным правом,

в том числе соответствующих резолюций, принятых этим Советом, в целях предотвращения терроризма и привлечения террористов к судебной ответственности.

К сожалению, некоторые государства не выполняют своих международных обязательств и по-прежнему предоставляют убежище террористам, а в некоторых случаях укрывают их на своей территории и поддерживают их. Тем самым эти государства представляют собой угрозу для международного мира и безопасности. В целях дальнейшего эффективного участия Совета в борьбе с терроризмом он должен с помощью конкретных и решительных мер противодействовать нарушениям резолюций по борьбе с терроризмом.

Израиль высоко оценивает усилия Контртеррористического комитета и Исполнительного директората Контртеррористического комитета (ИДКТК) по наблюдению за выполнением странами резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности, в том числе путем постоянного обзора предварительной оценки ее осуществления, представляемой государствами-членами. Прогресс, кратко изложенный в документе S/2008/379, отражает важный анализ того, как выполняются или не выполняются антитеррористические меры в различных регионах. Израиль надеется, что процесс обзора первоначальной оценки осуществления, наряду с новым техническим руководством, разработанным ИДКТК, позволит Совету выработать эффективные способы анализа выполнения резолюции 1373 (2001) и внесения конструктивных улучшений.

В начале этого года Израиль поддержал принятие рабочего плана ИДКТК. В частности, мы высоко ценим усилия Контртеррористического комитета и ИДКТК по повышению уровня транспарентности их деятельности. Мы по-прежнему рассчитываем на плодотворный диалог с этими двумя органами в будущем.

Израиль приветствует принятие в этом году резолюции 1822 (2008), в которой продлевается мандат Группы по наблюдению, созданной в целях поддержки деятельности Комитета, учрежденного резолюцией 1267. По-прежнему крайне важно, чтобы международное сообщество продолжило бескомпромиссную борьбу с «Аль-Каидой», Усамой бен Ладеном и другими лицами, группами и организациями, связанными с ними. Недавнее принятие

резолюции 1822 (2008) стало еще одним подтверждением решимости Совета Безопасности вести борьбу с теми, кто стремится использовать терроризм и нападать на ни в чем не повинных граждан.

Израиль поощряет усилия, направленные на разработку справедливых и четких процедур по включению в перечень лиц, подозреваемых в терроризме, и по их изъятию из перечня. Мы приветствуем решение Совета о предоставлении доступа к резюме, в котором излагаются причины включения в перечень или исключения из него, в том числе в отношении организаций, занесенных в сводный перечень до принятия резолюции 1822 (2008). Кроме того, Израиль приветствует решение о проведении обзора в отношении всех организаций и лиц, включенных в сводный перечень, в целях обеспечения его обновления и точности.

Угроза обычного терроризма по-прежнему требует от нас полного внимания. Однако еще более серьезной угрозой для всего человечества является распространение оружия массового уничтожения — химического, биологического, ядерного и радиологического. Опасная связь терроризма с оружием массового уничтожения относится к числу важных проблем для Израиля. Израиль полностью поддерживает резолюцию 1540 (2004), и мы полагаем, что ее принятие является важным шагом вперед на пути к выполнению международных норм по предотвращению угрозы международного терроризма и распространения оружия массового уничтожения.

Мы приветствуем принятие резолюции 1810 (2008) и текущие усилия, направленные на выполнение в полном объеме резолюции 1540 (2004). Мы настоятельно призываем всех членов Совета Безопасности вновь проанализировать, насколько выполняется резолюция 1540 (2004) и удвоить усилия для того, чтобы самое опасное в мире оружие не попало в руки террористов.

Терроризм — это международная угроза, с которой нужно бороться путем принятия глобальных, целостных и всеобъемлющих мер. В связи с этим Израиль приветствует продолжение и укрепление сотрудничества между тремя Комитетами Совета по борьбе с терроризмом, а также между этими Комитетами и такими контртеррористическими органами, как Целевая группа по осуществлению контртеррористических мероприятий.

Израиль, со своей стороны, продолжит активно участвовать в работе Контртеррористических комитетов Совета и оказывать полную поддержку их деятельности. Мы гордимся тем, что являемся страной-донором ИДКТК, делимся нашим богатым опытом, знаниями и передовыми практическими методами со всеми государствами, заинтересованными в повышении своего контртеррористического потенциала. Как и в случае с другими государствами, успех усилий Израиля в борьбе с терроризмом зависит от успеха усилий международного сообщества в этой области.

Председатель (*говорит по-испански*): Я предоставляю слово представителю Боливарианской Республики Венесуэла.

Г-н Валеро (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Наша делегация хотела бы воспользоваться этой возможностью, чтобы поздравить Вас, г-н Председатель, со вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в ноябре месяце. Мы признаем важность работы, которую выполняет этот орган, приверженный борьбе с терроризмом во всех его формах и проявлениях.

Наша делегация попросила дать ей возможность принять участие в этом заседании, чтобы внести свой вклад в осуществление мандатов, определяемых резолюциями типа той, результаты осуществления которой рассматриваются сегодня в Совете. Мы все знаем, насколько опасно для государств не соблюдать свои международно-правовые обязательства в тех случаях, когда они не наказывают виновных в преступлениях против человечества и в организации террористических актов, которые, как правило, влекут за собой жертвы среди мирного населения, сказываются на усилиях по укреплению и поощрению демократии, а также на обеспечении свободы народов.

Безнаказанность — это отсутствие правосудия. Продолжительное состояние безнаказанности столь же губительно, как и террористический акт, подрывающий правовую структуру государства.

Наша страна вновь заявляет о своем полном осуждении терроризма и подтверждает свою приверженность борьбе с ним во всех его формах и проявлениях на основе строгого соблюдения норм международного гуманитарного права. Моя страна подтверждала эту приверженность на различных

международных форумах. Мы выступаем за укрепление существующих правовых норм в этой области, за активизацию регионального и международного сотрудничества в борьбе с этим ужасным злом.

Венесуэла всегда выполняла Глобальную контртеррористическую стратегию Организации Объединенных Наций, принятую Генеральной Ассамблеей в сентябре 2006 года на основе резолюции 60/288. Отражением этой приверженности служит законодательство Венесуэлы. Мы понимаем, что для осуществления принципов демократии и гражданских свобод необходимо укреплять правовые системы, которые гарантируют стабильность демократических государств.

Постоянный совет Организации американских государств по просьбе Венесуэлы поддержал 28 мая с.г. основанную на резолюции 1373 (2001) декларацию, касающуюся укрепления сотрудничества в области борьбы с терроризмом и безнаказанностью причастных к нему лиц. В декларации подчеркивается, что терроризм в любой его форме негативно сказывается на осуществлении в полном объеме всех прав человека и является серьезной угрозой миру.

В декларации говорится, что все государства должны отказывать в предоставлении убежища тем, кто финансирует, планирует или совершает террористические акты или же оказывает содействие в их совершении. В заявлении также подчеркивается, что государства должны обеспечивать уголовное преследование любого лица, так или иначе вовлеченного в террористическую деятельность. В пункте 6 этого заявления подтверждается важность осуществления выдачи обвиняемых в качестве одного из необходимых инструментов борьбы с терроризмом, и в этой связи всем государствам, получившим от других государств-членов просьбы о выдаче террористов, предлагается надлежащим образом на них отреагировать.

Тридцать два года прошло с тех пор, как в результате подлого террористического акта, спланированного и совершенного Луисом Посадой Каррилесом и другими террористами, был взорван кубинский самолет и погибли 73 ни в чем не повинных его пассажира. Злодею был вынесен приговор в нашей стране, однако, отбывая наказание, этот признавший свою вину и осужденный преступник бе-

жал из венесуэльской тюрьмы с посторонней помощью.

Боливарианское правительство, зная, что этот террорист находится на свободе на территории Соединенных Штатов Америки, направило этой стране просьбу о его выдаче с целью обеспечить, чтобы он отбыл назначенное ему венесуэльскими органами правосудия наказание, в соответствии с договоренностями о сотрудничестве, регулирующими деятельность обеих стран в этой области. Однако упомянутый преступник был освобожден 8 мая 2008 года после того, как судья города Эль Пасо (штат Техас) отклонил выдвинутые против него обвинения в нарушении иммиграционного законодательства.

Считаем необходимым напомнить, что основанием для этой просьбы о выдаче стали три важнейших юридических аргумента: договор между Венесуэлой и Соединенными Штатами Америки от 1922 года; Конвенция 1971 года о борьбе с незаконными актами, направленными против безопасности гражданской авиации; и Международная конвенция о борьбе с бомбовым терроризмом, принятая Генеральной Ассамблеей 15 декабря 1997 года.

Таким образом, эта проблема затрагивает не только двусторонние отношения между Венесуэлой и Соединенными Штатами Америки, но и носит многосторонний характер, вследствие чего она, несомненно, должна представлять интерес для данного форума. В этой связи мы по-прежнему придерживаемся мнения о том, что любая внутрисударственная попытка совершить правовой маневр и обойти международно-правовые нормы, касающиеся борьбы с терроризмом, идет вразрез с мандатом, установленным в резолюции 1373 (2001).

Пребывание Посады Каррилеса на свободе на территории Соединенных Штатов Америки является ярким примером безнаказанности, которая угрожает безопасности самих Соединенных Штатов Америки и, следовательно, других стран. Такие нежелательные обстоятельства подрывают усилия Комитета 1373, поскольку борьба с терроризмом становится из-за них неэффективной. Мы должны помнить о том, что резолюция 1373 (2001) принималась в свете трагических событий, произошедших в Соединенных Штатах Америки 11 сентября 2001 года.

Соединенные Штаты Америки, будучи постоянным членом Совета Безопасности, дискредитируют саму суть этой Организации, на которую возложена обязанность обеспечивать глобальную безопасность. Деятельность правительства Соединенных Штатов Америки по борьбе с терроризмом полна серьезных противоречий, которые негативно сказываются на общемировых усилиях по искоренению этой губительной практики. Мы надеемся, что с изменением политической обстановки в Соединенных Штатах Америки, произошедшим после выборов 4 ноября, заметно изменятся и подходы, и обязательства в рамках этой борьбы.

В завершение позвольте мне вновь заявить о том, что Венесуэла подчеркивает важность выполнения резолюций Организации Объединенных Наций и в этой связи вновь просит Совет Безопасности и Контртеррористический комитет задействовать все имеющиеся в их распоряжении механизмы и потребовать выполнения упомянутой резолюции, что позволит добиться, наконец, выдачи террориста Луиса Посады Каррилеса Венесуэле.

Наши власти дают все правовые гарантии и обещают в полной мере соблюдать права человека в случае его выдачи Соединенными Штатами Америки. В этой связи конституция Боливарианской Республики Венесуэла однозначно обеспечивает защиту прав и соблюдение процессуальных норм в отношении такого рода деяний.

Председатель (*говорит по-испански*): Представитель Соединенных Штатов Америки попросила слова, чтобы выступить с еще одним заявлением.

Г-жа Уиллсон (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): Вопреки заявлениям, которые Совет вновь услышал сегодня утром, Соединенные Штаты Америки предприняли целый ряд шагов по делу Луиса Посады Каррилеса. При этом Соединенные Штаты Америки действовали в соответствии с международным правом, а также положениями нашего национального законодательства, которым предусматриваются соблюдение процессуальных норм правосудия и различные конституционные гарантии. Как и в других демократических странах мира, в которых поддерживается верховенство права, в соответствии с этими гарантиями лицо не может быть привлечено к суду или выдано, пока не будут представлены достаточные доказательства того, что оно действительно совершило то правона-

рушение, в котором его обвиняют. В Соединенных Штатах эта норма известна как «наличие достаточного основания». Позвольте мне кратко рассказать Совету о тех шагах, которые Соединенные Штаты предприняли в отношении Посады в этих правовых рамках.

Посада нелегально въехал в Соединенные Штаты в начале 2005 года. Посада был задержан иммиграционными властями Соединенных Штатов 17 мая 2005 года, и, в соответствии с законом Соединенных Штатов, в отношении него была начата процедура выдворения. Судья по вопросам иммиграции, который занимался его выдворением, постановил, что Посада должен быть выдворен из Соединенных Штатов 27 сентября 2005 года. Это постановление остается в силе. Соединенные Штаты изыскивали способы выполнить его в соответствии с условиями этого постановления и национальными нормами, которые регулируют порядок выполнения Соединенными Штатами обязательств по Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания.

В частности, в то время когда судья по вопросам иммиграции постановил выдворить Посаду, тот же судья по вопросам иммиграции также постановил, что Посада не может быть выдворен на Кубу или в Венесуэлу, так как там он, по всей вероятности, будет подвергнут пыткам, если будет выдворен таким образом. В соответствии с иммиграционным законодательством Соединенных Штатов мы не можем передать Посаду ни в одну из указанных стран.

Кроме того, Соединенные Штаты добивались и добились предъявления уголовного обвинения Посаде в нарушении наших иммиграционных законов. Хотя федеральный окружной суд, рассматривавший это дело, отклонил это обвинение, Соединенные Штаты подали апелляцию в связи с этим решением, и 14 августа 2008 года федеральный апелляционный суд согласился с правительством и отменил решение окружного суда. В настоящее время это дело передано в суд первой инстанции для дальнейшего рассмотрения.

Посада также по-прежнему остается под следствием за совершенные ранее деяния. А пока в отношении Посады сохраняется в силе ордер о его выдворении, выданный иммиграционным судьей, и

он не имеет никакого правового статуса в Соединенных Штатах. В его отношении также действует постановление о наблюдении Департамента национальной безопасности, иммиграции и таможенного контроля, что предполагает определенные ограничения в отношении Посады, в том числе требования о наблюдении и контроле. В общем, Соединенные Штаты продолжают осуществлять серию мер, которые соответствуют нашим правовым требованиям и обеспечивают соблюдение процессуальных гарантий в отношении Посады.

Здесь говорили также о пяти кубинцах, содержащихся в тюрьме в Соединенных Штатах. Что касается дела пяти кубинцев, обвиняемых в шпионаже, то факты по этому делу помогают выявить не состоятельность заявлений представителей кубинского правительства и других по этому делу. Эти пять кубинцев предстали перед федеральным судом Соединенных Штатов, и им были предоставлены все гарантии соблюдения надлежащих процессуальных норм в соответствии с конституцией Соединенных Штатов. Они были в конце концов осуждены по обвинению в том, что они являлись нелегальными агентами кубинского правительства. Трое подсудимых были признаны виновными также в попытках сбора закрытой информации по вопросам безопасности, а один — в заговоре с целью совершения убийства. Собственно говоря, подсудимые и не отрицали того, что они являлись тайными агентами кубинского режима.

Подсудимые в полной мере пользуются своими широкими правами в плане соблюдения процессуальных норм и предоставленной им мощной процессуальной защитой, им обеспечена правовая помощь, финансируемая правительством. Подсудимые по-прежнему пользуются своими правами, гарантированными конституцией Соединенных Штатов. Миллионы кубинцев, проживающих на острове, на протяжении полувека лишены тех прав, которыми пользуются эти подсудимые, — прав, гарантированных им в Соединенных Штатах.

4 июня 2008 года члены одиннадцатого окружного апелляционного суда Соединенных Штатов вынесли решения по всем оставшимся вопросам, поднятым подсудимыми. Апелляционный суд подтвердил обвинительные приговоры всем пяти подсудимым, заявив, что все юридические аргументы, оспаривающие их приговоры, не имеют под собой оснований и что имеется достаточно доказательств

в поддержку каждого приговора. Члены суда отменили приговоры трем из пяти подсудимых и отложили слушание их дел до вынесения новых приговоров. Члены суда подтвердили приговоры двум другим обвиняемым, в том числе пожизненное заключение для подсудимого, признанного виновным в заговоре с целью совершения убийства по делу об уничтожении самолетов «Братства спасения».

Пять осужденных кубинских шпионов отбывают наказание в федеральных исправительных учреждениях на территории Соединенных Штатов. Они содержатся вместе с другими заключенными и пользуются теми же привилегиями, что и другие заключенные. В соответствии с правилами федерального Управления тюрем, заключенным разрешены посещения ближайших родственников и других получивших разрешения родственников, давних друзей и знакомых, а также их юристов и сотрудников кубинской консульской службы.

Всем другим посетителям, не являющимся близкими родственниками, работниками исправительного учреждения может быть предложено пройти соответствующую проверку с целью получения разрешения. Пятеро осужденных кубинских шпионов неоднократно пользовались правом на продолжительные посещения членов семей, имеющих на это право. Однако не все подававшие прошения о таких посещениях, могли получить визы. Согласно докладам Госдепартамента о визах, родственникам этих пятерых подсудимых в более чем 100 случаях выдавались визы для посещений.

Председатель (*говорит по-испански*): Представитель Кубы попросил слова, чтобы сделать дополнительное заявление. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Бенитес Версон (Куба) (*говорит по-испански*): Я попросил слова, чтобы ответить на комментарии, с которыми только что выступил представитель Соединенных Штатов.

Нельзя оправдать то, что не подлежит оправданию. Здесь утверждалось, что ее страна приняла юридические меры по делу Посады Каррилеса. На самом деле правительство Соединенных Штатов совершенно беззастенчиво сделало все для того, чтобы взять под свою защиту самого известного террориста в Западном полушарии.

Посада Каррилес действительно был задержан иммиграционными властями Соединенных Штатов 17 мая 2005 года. Однако представитель Соединенных Штатов не сказала, что этот террорист был задержан только по прошествии нескольких месяцев, в течение которых власти Соединенных Штатов отрицали его присутствие на территории Соединенных Штатов, несмотря на неоднократные официальные протесты президента Фиделя Кастро в отношении этого вопроса. Только после опубликования в газетах нескольких интервью с Посадой, включая материал на первой странице с фотографиями, на которых он изображен загорающим на пляже в Майами, им не осталось ничего иного, как арестовать Посаду.

Верно также и то, что, как сказала представитель Соединенных Штатов, дело Посады Карриреса было передано в уголовный суд в этой стране. Однако она не сказала о том, что власти никогда не предъявляли Посаде обвинений в террористической деятельности. Они рассматривали его дело лишь как простой случай незаконного въезда в страну, обеспечив тем самым защиту этого террориста и его освобождение, что в конце концов и произошло 8 мая прошлого года.

Власти Соединенных Штатов прекрасно знают, что Посада Каррилес не просто нелегальный иммигрант. У них есть все доказательства и факты, подтверждающие его вину за взрыв самолета кубинской авиакомпании «Кубана де авиасьон» вблизи побережья Барбадоса, в результате которого погибли 73 ни в чем не повинных человека. Им известно также, что Посада подготовил и осуществил серию террористических актов в 1997 году с применением взрывных устройств в гостиницах Гаваны, а также совершил многие другие чудовищные злодеяния за свою длинную карьеру.

Остается еще много вопросов, на которые представитель Соединенных Штатов не ответила и никогда не ответит. Почему при наличии всех оснований для предъявления Посаде Каррилесу обвинений в террористической деятельности правительство Соединенных Штатов предъявило ему менее серьезное обвинение в нарушении иммиграционных законов? Почему тогда Служба иммиграции и натурализации Министерства национальной безопасности Соединенных Штатов не использует имеющихся в ее распоряжении мер для того, чтобы содержать этого террориста в тюрьме? Вместо этого

в настоящее время Посада Каррилес свободно разгуливает по улицам Майами. Почему правительство Соединенных Штатов полностью игнорирует просьбу, представленную в соответствии со всеми необходимыми правилами правительством Боливарианской Республики Венесуэла?

Для Кубы ответ весьма очевиден. Правительство Соединенных Штатов пытается не допустить того, чтобы Посада Каррилес открыто высказывался в прессе о террористических актах, которые он совершил против Кубы, Венесуэлы и других стран, на протяжении свыше 20 лет действуя по приказу Центрального разведывательного управления (ЦРУ).

Я хотел бы кратко ответить на замечания представителя Соединенных Штатов относительно содержания под стражей в этой стране пяти кубинцев, которые боролись с терроризмом. Правительству Соединенных Штатов хорошо известно, что ни один из членов этой «пятерки кубинцев», как они известны всему миру, не угрожал национальной безопасности Соединенных Штатов. Напротив, они осуществляли миссию по наблюдению за находящимися во Флориде террористами, вынашивавшими свои преступные планы против Кубы, которые ставили под угрозу жизни не только кубинских граждан, но и граждан Соединенных Штатов.

Несмотря на это они были арестованы и были вынуждены предстать перед несправедливым и политизированным судом в Майами, который известен атмосферой насилия и запугиваний в том, что касается всего, что связано с Кубой. Им были предъявлены безосновательные обвинения без каких-либо доказательств, причем их виновность так никогда и не была доказана.

Судебные процессы по делу этих пяти лиц публично оспаривались Национальной ассоциацией адвокатов по уголовным делам Соединенных Штатов, Американской ассоциацией юристов и международными юридическими органами. Рабочая группа по произвольному задержанию Совета по правам человека, которая состоит из независимых экспертов, после двухлетнего рассмотрения этого дела заявила о том, что эти аресты были произвольными, и призвала правительство Соединенных Штатов принять необходимые меры для исправления этого произвольного акта.

Однако эти пятеро политических заключенных по-прежнему содержатся в тюрьмах усиленного режима Соединенных Штатов. В дополнение к этим несправедливым приговорам Государственный департамент в течение 10 лет не выдает виз женам двух заключенных, Херардо Эрнандеса и Рене Гонсалеса, отказывая им в праве на посещение, которое предоставляется даже преступникам, совершившим самые серьезные преступления. Рано или поздно справедливость восторжествует. Настоящие террористы будут осуждены, а пятеро кубинцев вернутся на свою родину.

В заключение я хотел бы вновь призвать Совет Безопасности рассмотреть обвинения Кубы и принять необходимые меры. Нельзя допустить, чтобы такое постыдное поведение члена Совета Безопасности, каким бы могущественным он ни был, столь серьезно подрывало авторитет этого органа.

Председатель (*говорит по-испански*): Представитель Боливарианской Республики Венесуэла вновь попросил слова. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

Г-н Валеро Брисеньо (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Делегация Венесуэлы не предполагала, что представитель Соединенных Штатов попытается, как она это сделала, оправдать то, что невозможно оправдать, доказывая, что в Соединенных Штатах придерживаются юридических процедур, которые позволяют осужденным и признавшим свою вину преступникам оставаться на их территории.

Позвольте мне сделать несколько кратких замечаний. Посада Каррилес был арестован и осужден в Венесуэле. Он сознался в своих преступлениях, и не только в том, что он принимал участие в планировании и совершении взрыва самолета кубинской авиакомпании, в результате которого погибло столько людей, но также в совершении других преступлений. Есть много книг, интервью, свидетельских показаний и документов, которые подтверждают, что Посада Каррилес является осужденным преступником, который признал свою вину. Это не просто человек, в отношении которого было проведено судебное расследование, а преступник, который публично сознался в том, что он виновен в совершении многих террористических актов — и это подтверждено десятками документов, интервью и книг. Поэтому очевидно, что это не человек, в от-

ношении которого ведется расследование, а, скорее, человек, который уже был арестован. Он находился в венесуэльской тюрьме. Он сознался в своих преступлениях, открыто признал их и даже хвастался этим самым бесстыдным образом.

Представитель Соединенных Штатов отметила, что судья в Соединенных Штатах заявил о том, что Посада Каррилес не может быть выдан ни Венесуэле, ни Кубе, поскольку там его могут подвергнуть пыткам. От имени правительства Боливарианской Республики Венесуэла я хотел бы заверить Совет в том, что этого не произойдет. В дипломатических нотах и в ходе официальных переговоров между венесуэльскими дипломатами, представителями посольства Венесуэлы в Соединенных Штатах и представителями Госдепартамента Венесуэла неоднократно давала полные заверения в том, что если Соединенные Штаты согласятся осуществить процесс экстрадиции, то Посада Каррилес предстанет перед судом с соблюдением норм верховенства права, при полном соблюдении процессуальных норм, его прав человека и всех prerogatives, которых заслуживает любой человек.

Совершенно непонятно, почему страна, которая практикует пытки и даже официально их оправдывает, пытается заявлять, что Посада Каррилес может подвергнуться пыткам, например, в Венесуэле. Если применение пыток к какому-либо террористу и было доказано, то это пытки, практикуемые Соединенными Штатами Америки, например в Абу-Грайбе и в Гуантанамо, и правительство Соединенных Штатов неоднократно отказывало в доступе в эти тюрьмы Межамериканской комиссии по правам человека, а также американским и международным средствам массовой информации. Мы слышали об очевидных и пресловутых пытках, которым подвергаются заключенные в этих тюрьмах. Однако серьезную тревогу вызывает то, что правительство Соединенных Штатов пытается оправдать определенные формы пыток тогда, когда их применение якобы необходимо ради защиты их национальной безопасности.

Что касается Луиса Посады Каррилеса, то он является хорошо известным международным террористом, возможно, наиболее опасным здравствующим международным террористом. Однако правительство Соединенных Штатов хочет, чтобы его преступления остались безнаказанными. Это человек, который был сотрудником Центрального разве-

дывательного управления (ЦРУ). ЦРУ выплачивало ему жалование. Это, возможно, еще одна причина, побудившая правительство Соединенных Штатов защищать Посаду Карриреса, чтобы избежать возможных признаний этого преступника о его давних связях с ЦРУ и о том, что он получал жалование от ЦРУ, а также о преступлениях, которые он совершал по всему миру.

Обвинения против этого хорошо известного террориста поступали не только от правительств Венесуэлы и Кубы. Он также совершал преступления в других странах, например, пытался взорвать театр в Панаме во время представления, на котором присутствовали главы государств.

В заключение Венесуэла вновь обращается к этому органу с просьбой призвать правительство Соединенных Штатов Америки соблюдать подписанное нами соглашение об экстрадиции, с тем чтобы не допустить безнаказанности за совершение такого рода преступлений.

Председатель (*говорит по-испански*): Список ораторов исчерпан. На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 13 ч. 30 м.